



# HOTI M55

## MANUAL de USUARIO

## Calefactor Split Cerámico

Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.

## USER MANUAL

## Wall ceramic fan heater

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

## MANUEL de L'UTILISATEUR

## Aquecedor ventilador de parede

Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.

## MANUAL DO USUÁRIO

## Chaquege soufflant mural

Este produto é adequado apenas para espaços bem isolados espaços ou utilização ocasional.

## MANUALE per L'UTENTE

## Termoventilatore da parete

Il presente prodotto è adatto solo a ambienti correttamente isolati o ad un uso occasionale.

## BETRIEBSANLEITUNG

## Wand Heizlüfter

Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.



Lea estas instrucciones detenidamente antes del uso, y guárdelas para futuras consultas

## ESPECIFICACIONES

Modelo:	HOTI M55	Alimentación:	220-240 V~	Frecuencia:	50 Hz
Potencia:	2000W	Clase	II	Medidas:	50x14x19 cm

## ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- **ATENCIÓN:** Algunas partes de este producto pueden calentarse y provocar quemaduras. Se debe prestar especial atención en presencia de niños y de personas vulnerables.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse fuera del alcance del aparato a menos que sean continuamente supervisados.
- Los niños desde 3 años y menores de 8 años deben sólo encender/apagar el aparato, siempre que este haya sido colocado o instalado en su posición de funcionamiento normal prevista y que sean supervisados o hayan recibido instrucciones relativas al uso del aparato de una forma segura y entiendan los riesgos que el aparato tiene. Los niños desde 3 años y menos de 8 años, no deben enchufar, regular y limpiar el aparato o realizar operaciones de mantenimiento.
- Este aparato pueden usarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlos los niños sin supervisión.
- Asegúrese de que el voltaje de suministro eléctrico se corresponde con lo especificado en la placa de características.
- Los materiales de embalaje pueden contener plástico, piezas pequeñas, etc., que pueden ser peligrosos y deben mantenerse fuera del alcance de los niños.
- No utilizar este aparato si el cable o el enchufe están dañados.
- Mantener el aparato y el cable alejados de fuentes de calor, objetos afilados o cualquier otra cosa que pueda causar daños al aparato.
- El aparato debe ser instalado al menos a 2 m por encima del suelo.
- Si el cable eléctrico o el aparato están dañados, debe ser reemplazado o reparado por el fabricante, un agente del servicio técnico o personas cualificadas a fin de evitar cualquier peligro.
- Asegúrese de que el aparato esté apagado antes de conectarlo a la red eléctrica.
- Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, asegúrese de que el aparato esté

desenchufado de la toma de corriente antes de su traslado, mantenimiento o limpieza.

- Desconectar cuando no esté en uso. Para desenchufar el calentador, apagar con el interruptor principal antes de retirar el cable del enchufe. No tirar del cable para desenchufar.
- El aparato no debe ser instalado justo debajo de una toma de corriente.
- No dejar el aparato sin vigilancia mientras esté en uso.
- No utilizar el aparato en presencia de gases, explosivos u objetos inflamables.
- No apto para uso en exteriores. Solamente para uso doméstico.
- Para evitar un posible incendio, no obstruir las entradas o salidas de aire de ninguna manera.
- No introducir ni permitir que objetos extraños entren en ninguna abertura de ventilación, ya que podría causar descarga eléctrica, incendio o daños al aparato.
- La causa más común de sobrecalentamiento son los depósitos de polvo o pelusa en el aparato. Asegúrese de que estos depósitos se retiran regularmente desconectando el aparato y aspirando las aberturas de ventilación y rejillas de aire.
- No coloque el calentador sobre una alfombra, no colocar el cable debajo de una alfombra. Mantener el cable fuera de las áreas de tráfico para evitar tropiezos.
- No almacenar hasta que el calentador se enfríe, guardar el calentador en un lugar fresco y seco cuando no esté en uso.
- **PRECAUCIÓN:** No utilizar este calefactor con un programador, temporizador ni cualquier otro dispositivo que lo encienda o apague automáticamente, ya que existe riesgo de incendio si el calefactor queda tapado o está mal colocado.
- No sumergir el aparato en agua ni en ningún otro líquido. Si el aparato cae accidentalmente en el agua o si se derrama agua o cualquier otro líquido, aislar y desenchufar el aparato inmediatamente y enviar para que lo revise una persona cualificada antes de volver a usarlo. ¡Peligro de descarga eléctrica!
- No utilice el aparato con las manos mojadas, con un suelo húmedo o cuando el aparato esté mojado.
- No usar el aparato para secar prendas textiles de ningún tipo.
- No utilice el aparato cerca de objetos o productos inflamables y, de forma general, deje una distancia mínima de 1 m entre el aparato y todo objeto (paredes, cortinas, aerosoles, etc.).

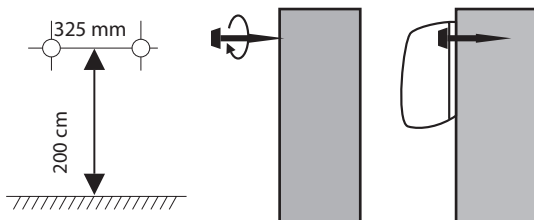


**ADVERTENCIA:** A fin de evitar un sobrecalentamiento, no cubrir el aparato.

## INSTALACIÓN

- La instalación debe ser realizada por personal calificado para evitar riesgos.  
- ¡Importante! Asegúrese de que no haya cables eléctricos u otras instalaciones (p.ej. tuberías de agua) cerca de la colocación o donde se vayan a hacer los agujeros. Asegúrese de que el aparato esté firmemente fijado a la pared, y con la salida de ventilación hacia abajo.

· El aparato debe instalarse a una altura mínima de 2 m. sobre el suelo, y a una distancia mínima de 0,25 m del techo o pared lateral.

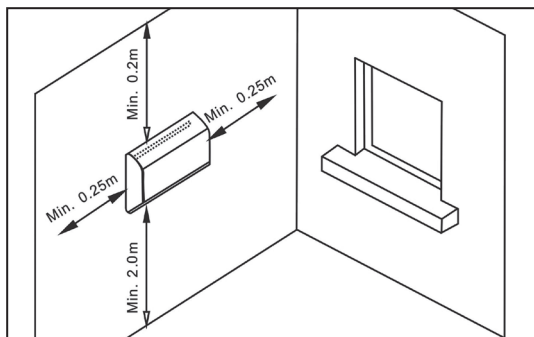


### MONTAJE MURAL

Instalar el aparato a 2 metros del nivel del suelo, dejando un mínimo de 25cm de distancia a los lados de cualquier otro objeto o pared.

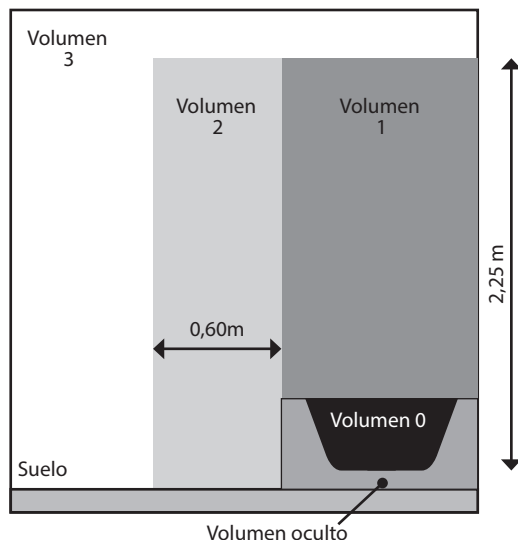
Perforar los agujeros y colocar los tacos.

Coloque los tornillos (deben sobresalir unos 10mm) y asegúrese de que están bien fijados antes de colocar el aparato.



**ADVERTENCIA:** Este producto puede ser instalado solo en el volumen 3 de un cuarto de baño según la normativa de instalación estándar (en Francia NF C 15-100).

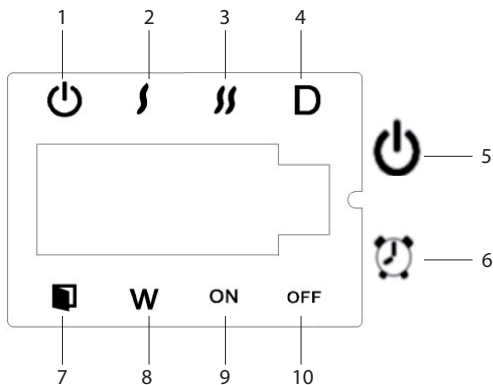
**ADVERTENCIA:** Los calefactores aptos para ser utilizados en un cuarto de baño, deben ser colocados de manera que los interruptores y otros controles no pueden ser tocados por una persona desde la bañera o la ducha. Le sugerimos que consulte a un electricista profesional para recibir asistencia.



Nota: El diagrama es sólo para referencia.

## FUNCIONAMIENTO

1. Antes de insertar el enchufe en una toma de corriente, asegúrese de que el suministro eléctrico de su zona coincide con el de la etiqueta de características de la unidad.
2. Saque con cuidado el calefactor de la bolsa de plástico y de la caja de cartón.
3. Coloque el calefactor en una superficie nivelada y firme, coloque el botón principal en la posición “-” y enchufe el cable a una toma de corriente de 220-240 V~.



1. Indicador de encendido
2. Calor 1000
3. Calor 2000w
4. Temporizador 24H
5. Botón de encendido
6. Botón temporizador 24H
7. Ventana abierta
8. Temporizador semanal
9. Función abierta
10. Función cerrar

## MANDO A DISTANCIA



- 1- ON/OFF: Botón principal de encendido
- 2- 24H: Temporizador de 1-24 horas
- 3- MODE: COLD,WARM,HOT 3 ajustes para seleccionar
- 4- LOCK: Función de bloqueo infantil para el calefactor
- 5- AUTO: Función de apertura de ventanas
- 6- Tem: Visualización en tiempo real
- 7- Delay: Ajuste de la temperatura para la función semanal
- 8- W.Timer: Ajuste el temporizador de una semana
- 8- + : Aumentar
- 9- - : Disminuir
- 10- Set: Ajustar la hora actual

El mando a distancia utiliza una pila de litio CR2025 3V (no incluida). No permita que los niños jueguen con el mando a distancia. La pila debe extraerse del mando a distancia antes de desecharlo. La pila debe desecharse de forma segura.

### 1. Uso general FUNCIONAMIENTO

1. Encienda la estufa pulsando el botón "⏻" del mando a distancia o el botón "⏻" del panel de control, la unidad expulsará aire frío y la luz "D" se encenderá en color azul.
2. Al pulsar el botón "MODE" del mando a distancia, el aparato expulsará aire caliente y se encenderán las luces.  
Pulsando el botón "MODE" del mando a distancia por segunda vez, la unidad expulsará aire caliente y se encenderán las dos luces "D".
3. Pulsando el botón "MODE" tres veces en el mando a distancia, la unidad soplará el aire frío.

### 2. FUNCIÓN Temporizador 24H



1. Esta función se realiza mediante el botón "24H" del mando a distancia o el botón "24H" del panel de control.
2. Pulse el botón "24H" o el botón "⌚", ajuste el temporizador hasta 24 horas, mantenga pulsado el botón "24H" o el botón "⌚" para aumentar las horas de 00:00--24:00 (01:00=1 hora,...24:=24:00 horas ect.) y la luz "D" se encenderá.  
P.D.: Si se selecciona "00", el temporizador no está activado y la luz "D" está apagada.



### 3. INSTRUCCIONES DEL TERMOSTATO

1. Esta función sólo es posible a través del mando a distancia.
2. Para ajustar la temperatura, pulse la tecla "⊖ ⊕" para ajustar la temperatura deseada y la temperatura ajustada de 10°C a 49°C.
3. Cuando la temperatura del aire descienda 2 grados por debajo de la temperatura ajustada, el calefactor empezará a calentar con "D" (2000W).
4. Cuando la temperatura del aire alta 1 grado o ≥ la temperatura ajustada, el calentador soplará el aire frío.

#### 4. Temporizador semanal FUNCIÓN

1. Esta función sólo se realiza a través del mando a distancia.
2. Antes de encender el calefactor, ajuste la hora en tiempo real.


SEMANA Pulse el botón "Set", la luz "1" parpadea, pulse   dos botones para ajustar la semana de 1 a 7 (1=lunes...7=domingo, etc.).




HORA Pulse de nuevo el botón "Set", la pantalla LED frontal "00" parpadea, pulse   dos botones para ajustar las horas de 01 a 00 (01=1 en punto, 02=2 en punto...00=24 en punto, etc.).

MINUTO Pulse el botón "Set" una vez más, la pantalla LED detrás de "00" parpadea, pulse   dos botones para ajustar los minutos de 00--59(01=1 Minuto,02=2 Minuto ect.)




PS: Pulse el botón "Set", la pantalla muestra el número parpadeará 5 segundos, usted debe operar en el tiempo, de lo contrario el aparato volverá al modo de espera.




3. Ajuste semanal del temporizador:

SEMANA Pulse el botón  por primera vez, se encenderá "1", lo que significa "Lunes".

HORA Pulse el botón  2 veces, la pantalla LED frontal "00" parpadea, pulse   dos botones para ajustar las horas de 01--00 (01=1 en punto, 02=2 en punto...00=24 en punto, etc.).

MINUTO Pulse el botón "Set" 3 veces, la pantalla LED detrás de "00" parpadea " " dos botones ajustan las Horas de 00--59(01=1 Minuto,02=2 Minuto ect.)


MINUTO Pulse el botón  3 veces, la pantalla LED detrás de "00" parpadea pulse   dos botones para ajustar las horas de 00--59 (01=1 minuto, 02=2 minutos, etc.) Con la luz "ON" encendida, significa que la hora está abierta.




HORA Pulse el botón  4 veces, la pantalla LED frontal "00" parpadea, pulse   dos botones para ajustar las Horas de 01--00(01=1 en punto,02=2 en punto...00=24 en punto ect.)

MINUTO Pulse el botón " " 5 veces, la pantalla LED detrás de "00" parpadea " " dos botones ajustan las Horas de 00--59(01=1 Minuto,02=2 Minuto ect.)

Con la luz "OFF" encendida, significa tiempo de cierre.

Los anteriores son finised conjunto Lunes Timer.



4. Pulse el botón  una vez más, se encenderá "2", lo que significa "martes". Tenga en cuenta que el funcionamiento con la hora de apertura HORA/MINUTO y la hora de cierre HORA/MINUTO es el mismo que antes del lunes.


5. De lunes a domingo, pulse el botón  del mando a distancia 7 veces para ajustar la temperatura de lunes a domingo y, a continuación, pulse los dos botones   para seleccionar la temperatura que desee.

Puede ajustar diferentes horas de apertura, cierre y temperatura durante toda la semana.

#### 5. Función de apertura de ventanas

1.La ventana sólo estará abierta cuando el aparato esté funcionando. Esta función sólo a través del mando a distancia.


2.Pulse el botón  , la luz  se enciende. El aparato funciona como modelo inteligente de ahorro de energía. (En esta función, el aparato comprueba y registra inmediatamente la temperatura ambiente. Dejará de funcionar cuando el aparato compruebe que la temperatura ambiente desciende >=3 °C en 1 minuto. El usuario deberá reiniciar el aparato con el botón "ON/OFF")


3..Pulse de nuevo el botón  , la luz  se apaga. La función de ventana abierta está cerrada.



## 6. Función de bloqueo para niños

1. Esta función sólo se activa con el mando a distancia. Cuando el aparato está enchufado, esta función se puede utilizar en cualquier modelo.

2. Pulse el botón  una vez, todas las luces y la pantalla LED se cierran, sólo se enciende la luz "Power". En este estado, el panel de control o el mando a distancia no pueden utilizar el aparato para ninguna función.

3. Pulse el botón  de nuevo, todas las luces se encienden y tanto el panel de control y el mando a distancia se utilizan para tener éxito.

### DISPOSITIVO DE SEGURIDAD

Su calentador está equipado con un dispositivo de seguridad para desconectar el calentador en caso de sobrecalentamiento. Si el dispositivo de seguridad se acciona, apagar el calentador, desenchufar el aparato y dejar que se enfríe completamente, inspeccionar si hay bloqueo de la entrada o salida de aire, y después intentar reiniciar el calentador.

Si el calentador no funciona o el dispositivo de seguridad apaga el calentador de nuevo, enviar el calentador al servicio de reparación más cercano.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

**ADVERTENCIA: DESCONECTE SIEMPRE EL CABLE ANTES DE MOVER O LIMPIAR**

¡IMPORTANTE! ¡NO SUMERGIR EL CALENTADOR EN EL AGUA! NO INTENTE DESMONTAR EL CALENTADOR.

**PRECAUCIÓN:** No utilice gasolina, benceno, diluyentes, productos de limpieza duros, etc., ya que dañarán el calentador. NUNCA use alcohol o solventes.

**ALMACENAMIENTO:** Guarde el calentador con estas instrucciones en la caja original en un lugar fresco y seco.

**ADVERTENCIA :** Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, desenchufar el aparato de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por la fábrica o su agente de servicio o una persona calificada para evitar un peligro.

**ADVERTENCIA :** El interruptor de alimentación principal y el interruptor de encendido / apagado no deben utilizarse como medio de desconectar la alimentación. Desenchufar siempre el cable de alimentación antes de reparar o mover el aparato.

## GARANTÍA

Las condiciones presentes en esta garantía se conceden en adición a todas las garantías implícitas, otros derechos y recursos en relación con el producto que el consumidor tiene bajo la Ley de Prácticas de Comercio y leyes similares estatales y territoriales. El comprador original de este producto dispone de la siguiente garantía, con sujeción a las siguientes condiciones. Este producto está garantizado por un período de 3 años en caso de "error de fabricación", el producto tendrá que ser devuelto a la tienda donde fue comprado para sustituirse de forma gratuita o reembolso del importe. Con el fin de obtener un cambio o un reembolso, es necesario presentar una prueba de compra al vendedor.

## RETIRADA DE LOS APARATOS DOMÉSTICOS USADOS



La directiva Europea 2012/19/EC sobre los Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), exige que los aparatos domésticos usados no se desechen en el flujo normal de los residuos municipales. Los aparatos usados deben ser recogidos por separado, a fin de optimizar la tasa de recuperación y el reciclaje de los materiales que entran en su composición y reducir el impacto sobre la salud humana y el medio ambiente.

Identificador(es) del modelo:		HOTI M55			
Partida	Símbolo	Valor	Unidad	Partida	Unidad
Potencia calorífica				<b>Tipo de aportación de calor, únicamente para los aparatos de calefacción local eléctricos de acumulación (seleccione uno)</b>	
Potencia calorífica nominal	Pnom	2.0	kW	control manual de la carga de calor, con termostato integrado	N/A
Potencia calorífica mínima (indicativa)	Pmin	1.0	kW	control manual de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior	N/A
Potencia calorífica máxima continuada	Pmax,c	1.914	kW	control electrónico de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior	N/A
<b>Consumo auxiliar de electricidad</b>				potencia calorífica asistida por ventiladores	N/A
A potencia calorífica nominal	elmax	0.000	kW	<b>Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior (seleccione uno)</b>	
A potencia calorífica mínima	elmin	0.000	kW	potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior	[no]
En modo de espera	elSB	0.000	kW	Dos o más niveles manuales, sin control de temperatura interior	[no]
				con control de temperatura interior mediante termostato mecánico	[no]
				con control electrónico de temperatura interior	[no]
				control electrónico de temperatura interior y temporizador diario	[no]
				control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal	[sí]
				<b>Otras opciones de control (pueden seleccionarse varias)</b>	
				control de temperatura interior con detección de presencia	[no]
				control de temperatura interior con detección de ventanas abiertas	[sí]
				con opción de control a distancia	[no]
				con control de puesta en marcha adaptable	[no]
				con limitación de tiempo de funcionamiento	[no]
				con sensor de lámpara negra	[no]
Información de contacto		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09			

Please read this manual carefully before use, and keep it for any future reference

## TECHNICAL DATA

Model:	HOTI M55	Power supply:	220-240 V~	Frequency:	50 Hz
Power:	2000W	Protective class	II	Dimensions:	50x14x19 cm

## SAFETY PRECAUTIONS

**CAUTION:** some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Make sure the voltage is the same as that indicated on the rating plate of the appliance.
- The packaging materials may contain plastic and small pieces, etc., which may be hazardous and therefore should not be left within the reach of children.
- Do not operate this appliance if the cable or plug becomes damaged.
- Keep the appliance and cable away from sources of heat, sharp objects or anything that may cause damage.
- The heater must be installed at least 2 m above the floor.
- If the cable or the unit is damaged, it must be replaced or repaired by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Ensure the appliance is switched off before connecting to the mains power supply.
- Switch off the power supply and disconnect from mains supply when not in

use, before cleaning or other maintenance.

- To disconnect the appliance, switch off first, and then remove the plug from outlet. Do not pull the cord to disconnect the plug.
- The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
- Do not leave the appliance unattended during use.
- Do not operate in areas where gasoline, paint or other flammable liquids are used or stored.
- Do not use outdoors, the product is designed only for indoor household use.
- To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening, as this may cause an electric shock, fire or damage to the appliance.
- The most common cause of overheating is deposits of dust or fluff in the appliance. Ensure these deposits are removed regularly by disconnect the appliance and vacuum cleaning air vents and grilles.
- Do not place the heater on carpet, don't place the cable under carpets. Arrange cord away from traffic areas so that it will not be tripped over.
- Do not store away until the heater cools down, store the heater in cool dry location when not in use.
- CAUTION: Do not use this heater with a programmer, timer or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.
- Never immerse the product in water or any other liquids. However should the appliance accidentally fall into water or have water or any other liquid spilt over it isolate and unplug the appliance immediately and have it checked by a qualified person before using it again. Non-observance could cause a fatal electric shock!
- Do not use the appliance with wet hands, on a damp floor or when the appliance itself is wet.
- Do not use the appliance to dry clothes.
- Do not use your appliance near inflammable objects or products. In general, you should always place the appliance at least 1 m away from any object (walls, curtains, aerosol, etc.).



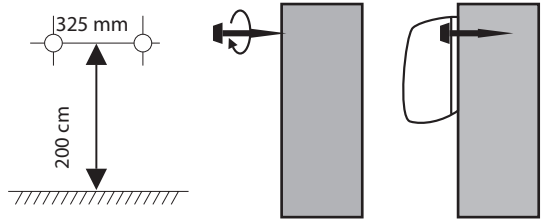
**WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater.

## INSTALLATION

- The installation must be done by the service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

- Important! Make sure that there are no electric cables or other installations (for example water pipes) near the drill holes. Make sure that the appliance is securely fitted to the wall, and with the wind outlet down.

· The appliance must be installed at a minimum height of 2 m. above the floor, and at least 0.25 m from the ceiling or side wall.

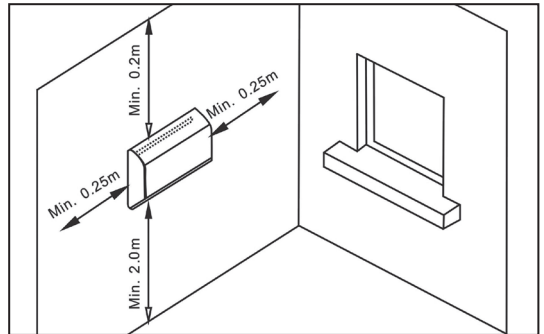


### WALL MOUNTING

Install the appliance at 2 m. above the floor, leaving at least a distance of 25cm from sides to other objects or walls.

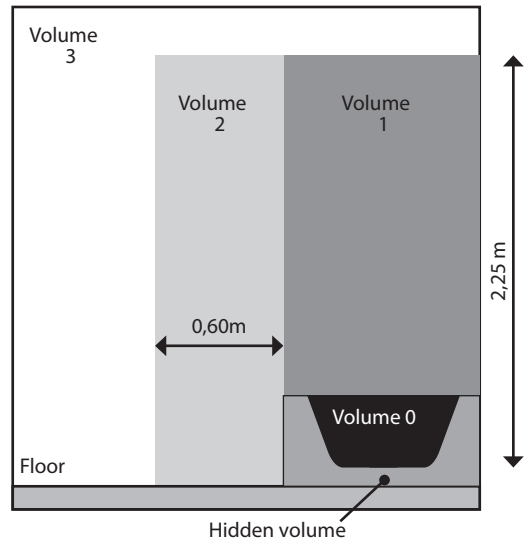
Drill 2 holes and insert the wall plugs.

Fix two screws on the wall plugs, keep the tips of the screws out for 10mm, and hang up the device after the screws are correctly fixed.



**WARNING:** This product can only be installed in volume 3 of a bathroom according to the standard installation regulations (in France NF C 15-100).

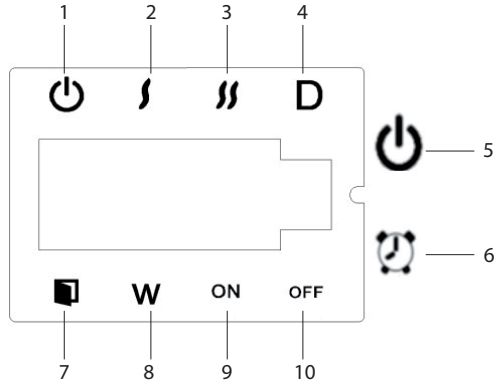
**WARNING:** Heaters suitable for use in a bathroom must be positioned so that the switches and other controls cannot be touched by a person in the bathtub or shower. We suggest that you consult a professional electrician for assistance.



Note: The diagram is for reference only.

## OPERATION

1. Before inserting the plug into an electrical outlet, make sure that the electrical supply in your area matches that on the rating label on the unit.
2. Carefully remove the heater from the plastic bag and the carton.
3. Place the heater on a firm level surface ,setting the master button to “-”position.plug the cord set into a AC220-240V~ electrical outlet,with “BEE” sounds the “Power”light is on with red color.



1. Power indicator
2. Heat 1000
3. Heat 2000w
4. 24H timer
5. Power Button
6. 24H timer button
7. Window open
8. Weekly timer
9. Function open
10. Function close

## REMOTE CONTROL








- 1- ON/OFF: Main power button
- 2- 24H: Setting timer from 1-24 hours
- 3- MODE: COLD,WARM,HOT 3 setting for selection
- 4- LOCK: Child-Lock function for heater
- 5- AUTO: Window Open Function
- 6- Tem: Display real time
- 7- Delay: Set temperature for weekly function
- 8- W.Timer: Set the timer of one week
- 8- + : Increase
- 9- - : Decrease
- 10- Set: Set current time

The remote control uses Lithium battery CR2025 3V (not included).  
Do not allow children to play with the remote control.  
The battery must be removed from the remote control before it is discarded.  
The battery must be disposed of safely.









### 1. General Using OPERATION

---

1. Turn the heater ON by pressing remote control the "  " button or "  " button on control panel ,the unit will blow the cold air and "  " light is on with blue color.
2. Pressing the "MODE" button on remote control ,the unit will blow the warm air and both "  " light is on. Pressing the "MODE" button second times on remote control,the unit will blow the hot air and both "  " light is on.
3. Pressing the "MODE" button Three times on remote control,the unit will blow the cold air.




### 2. 24H Timer FUNCTION

---

1. Open the appliance as working conditions,(fan,warm,hot are all ok).This function through by Remote control "  " button or "  " button on control panel .
2. Press "  " button or "  " button ,set the timer up to 24 hours,keep press "  " button or "  " button to increase the hours from 00:00--24:00(01:00=1hour,...24:=24:00 hours ect.) and the "  " light is on.  
PS:set as "00" means no set timer ,the "  " light is off.

### 3. THERMOSTAT INSTRUCTIONS

---



1. Open the appliance as working conditions,(fan,warm,hot are all ok).This function only through by Remote control.
2. To adjust temperature, press the "  "  " to set the desired temperature and the temperature set from 10°C to 49°C.
3. When the air temperature drops 2 degree below the set temperature, the heater will start heating with "  " (2000W).
4. When the air temperature high 1 degree or  $\geq$  the set temperature, the heater will blow the cold air.



#### 4. Weekly Timer FUNCTION



---

1. Open the appliance as working conditions,(fan,warm,hot are all ok).This function only through by Remote control.

2. Before turn on the heater,set the time as real time.

WEEK Press "Set" button ,"1"light twinkle ,press "   two buttons set the week from 1--7 (1=Monday...7=Sunday ect.)


HOUR Press "Set" button again,LED display front "00" twinkle, press "   two buttons set the Hours from 01--00(01=1 o'clock,02=2 o'clock...00=24 o'clock ect.)

MINUTE Press "Set" button once more,LED display behind "00" twinkle, press "   two buttons set the minutes from 00--59(01=1 Minute,02=2 Minute ect.)



PS:Press "Set" button, screen shows number will twinkle 5 seconds, you should operate in time ,otherwise appliance will get back to standby.

(Appliance will keep the right time until power off)




3. Weekly timer setting:




WEEK Press "" button 1st time,"1" lights on,means "Monday".




HOUR Press "" button 2nd times, LED display front "00" twinkle,

press "   " two buttons set the Hours from 01--00(01=1 o'clock,02=2 o'clock...00=24 o'clock ect.)


MINUTE Press " Set " button 3rd times,LED display behind "00" twinkle " " two buttons set the Hours from 00--59(01=1 Minute,02=2 Minute ect.)




MINUTE Press "" button 3rd times,LED display behind "00" twinkle press "   " two buttons set the Hours from 00--59(01=1 Minute,02=2 Minute ect.) With the " ON " light on,it means open time.

HOUR Press "" button 4th times, LED display front "00" twinkle, press "   " two buttons set the Hours from 01--00(01=1 o'clock,02=2 o'clock...00=24 o'clock ect.)

MINUTE Press "" button 5th times,LED display behind "00" twinkle "   " two buttons set the Hours from 00--59(01=1 Minute,02=2 Minute ect.)  
With the "OFF" light on,it means close time.

The above are finised set Monday Timer.

4. Press "" button once more,"2" lights on,means "Tuesday".Pls noted that the operate with open time HOUR/MINUTE and close time HOUR/MINUTE are all same as before Monday.



5. From Monday-Sunday are all set finished,press "" button on remote control 7th times to set from Monday to Sunday's temperature and press "   " two buttons,select the temperature which you need,the temperature range from 10°C to 49°C.



You can set different open time ,closed time and temperature within whole week.

#### 5. Window Open Function

---

1.Window will only be open when the appliance is working. This function only through by Remote control.


2.Press "" button, the "  " light is on. The appliance is working as smart saving energy models. (In this function, the appliance is check and record environment temperature in immediately. It will stop working, when the appliance check the environment are drop  $\geq 3$  °C within 1 minute. The user should restart the appliance with "ON/OFF" button)


3..Press "" button again, the "  " light is off. Window Open Function is closed.



## 6. Child-Lock Function

1. This function only through by Remote control. When appliance plug in, this function can be used in any models.

2. Press " " button one time, all lights and LED display are closed ,only "Power" light on. In this condition, either control panel or remote control can not operate the appliance for any function.

3. Press " " button again, all lights are on and both control panel and remote control are use to succeed.

### SAFETY FEATURES

Your heater is fitted with a safety device to switches off the heater in the event of overheating. If the safety device operated, please turn the heater off, unplug the appliance and let it completely cool, inspect for blockage of air inlet or outlet, attempting to restart the heater then after.

If the heater fails to operate or the safety device switches the heater off again, return heater to your nearest service center for examination or repair.

## CLEANING & MAINTENANCE

### MAINTENANCE

**WARNING: ALWAYS UNPLUG THE CORD BEFORE MOVING OR SERVICING**

**CLEANING: IMPORTANT! DO NOT IMMERSE HEATER IN WATER! DO NOT TRY TO DISASSEMBLY THE HEATER.**

**CAUTION:** Do not use gasoline, benzene, thinner, harsh cleaners, etc. as they will damage the heater. NEVER use alcohol or solvents.

**STORAGE:** Store the heater with these instructions in the original carton in a cool, dry place.

**WARNING :** To avoid danger of electric shock, unplug from outlet when not in use and before cleaning. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufactory or its service agent or a similarity qualified person in order to avoid a hazard.

**WARNING :** The Main Power Switch and the On/Off switch should not be used as the sole means of disconnecting power. Always unplug the power cord before servicing or moving the unit.

## WARRANTY

The benefits conferred by this warranty are in addition to all implied warranties, other rights and remedies in respect of the product which the consumer has under the Trade Practices Act and similar State and Territory Laws. The original purchaser of this product is provided with the follow warranty, subject to the following conditions. This product is warranted for a period of 3 years from faulty, the product will need to be returned to the retailer where it was purchased to be replaced free of charge or a refund issued. In order to obtain an exchange or a refund, proof of purchase must be presented to the retailer.

### DISCARDING WORN HOUSEHOLD DEVICES



The European directive 2012/19/EC pertaining to electrical and electronic waste prohibits such household goods from being discarded with local refuse services. Worn devices must be collected separately to optimize the recovery and recycling rates of the components therein to reduce detrimental effects on the environment and on human health.

## INFORMATION REQUIREMENTS FOR ELECTRIC LOCAL SPACE HEATERS

Model identifier(s):		HOTI M55			
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)	
Nominal heat output	Pnom	2.0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat	N/A
Minimum heat output (indicative)	Pmin	1.0	kW	manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
Maximum continuous heat output	Pmax,c	1.914	kW	electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	N/A
<b>Auxiliary electricity consumption</b>				fan assisted heat output	N/A
At nominal heat output	elmax	0.000	kW	<b>Type of heat output/room temperature control (select one)</b>	
At minimum heat output	elmin	0.000	kW	single stage heat output and no room temperature control	[no]
In standby mode	eISB	0.000	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	[no]
				with mechanic thermostat room temperature control	[no]
				with electronic room temperature control	[no]
				electronic room temperature control plus day timer	[no]
				electronic room temperature control plus week timer	[yes]
				<b>Other control options (multiple selections possible)</b>	
				room temperature control, with presence detection	[no]
				room temperature control, with open window detection	[yes]
				with distance control option	[no]
				with adaptive start control	[no]
				with working time limitation	[no]
				with black bulb sensor	[no]
Contact details		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09			

Lisez ces instructions attentivement avant l'utilisation, et conservez-les pour de futures consultations.

## INFORMATIONS TECHNIQUES

Modèle:	HOTI M55	Alimentation:	220-240 V~	Fréquence:	50 Hz
Puissance:	2000W	Protective class	II	Dimension:	50x14x19 cm

## PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

**ATTENTION** : Certaines parties de ce produit peuvent devenir très chaude et provoquer des brûlures. Il faut prêter une attention particulière en présence d'enfants et de personnes vulnérables.

- Il convient de maintenir à distance de cet appareil les enfants de moins de 3 ans, à moins qu'ils ne soient sous une surveillance continue.
- Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans doivent uniquement mettre l'appareil en marche ou à l'arrêt, à condition que ce dernier ait été placé ou installé dans une position normale prévue et que ces enfants disposent d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et en comprenant bien les dangers potentiels. Les enfants âgés entre 3 ans et 8 ans ne doivent ni brancher, ni régler, ni nettoyer l'appareil, et ni réaliser l'entretien de l'utilisateur.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique.
- Les matériaux d'emballage peuvent contenir du plastique, des petits morceaux, etc. qui peuvent être dangereux et ne doivent donc pas être laissés à la portée des enfants.
- N'utilisez pas l'appareil si la prise ou le câble d'alimentation est endommagé.
- Garder l'appareil et le cordon d'alimentation à l'écart de la chaleur et des objets tranchants, afin de ne pas les endommager.
- L'appareil doit être installé à au moins 2 m au-dessus du sol.
- Si le câble d'alimentation ou l'appareil est endommagé, il doit être remplacé ou réparé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Pour éviter tout risque de chocs électriques, assurez-vous que l'appareil est débranché

de la prise de courant avant le déménagement, l'entretien ou le nettoyage.

- Pour débrancher l'appareil, mettez-la hors tension (position "O"), puis retirez la fiche de la prise. Ne tirez pas sur le cordon pour débrancher la fiche.
- Ne pas placer l'appareil juste en dessous d'une prise de courant murale.
- Ne pas laisser l'appareil en marche sans surveillance.
- Ne pas l'utiliser dans des zones d'utilisation ou de remisage d'essence, de peinture ou d'autres liquides inflammables.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur. Usage domestique uniquement.
- Pour éviter tout risque d'incendie ne pas bloquer les entrées ou sorties d'air de quelque façon que ce soit.
- Ne pas insérer d'objets étrangers ni laisser pénétrer de tels objets dans les entrées ou sorties d'air car cela pourrait provoquer un choc électrique, un incendie ou des dommages à l'appareil.
- La cause la plus fréquente de surchauffe est le dépôt de poussière ou de peluches sur l'appareil. Assurez-vous que ces dépôts sont retirés régulièrement, débranchez l'appareil et nettoyez à l'aspirateur les bouches d'aération.
- Ne placez pas le radiateur sur le tapis, ne placez pas le câble sous les tapis. Pour éviter qu'il ne se coince ou qu'il ne soit endommagé, faites passer le cordon où il y a peu de circulation.
- Ne pas entreposer jusqu'à ce que le réchauffeur refroidisse. Rangez le radiateur dans un endroit frais et sec quand il n'est pas utilisé.
- ATTENTION: Ne pas utiliser ce cheminée électrique avec un programmateur, une minuterie ou tout autre dispositif qui l'allumerait automatiquement, car il peut entraîner un risque d'incendie si, dans l'intervalle, il a été recouvert ou mal positionné.
- Ne placez pas l'appareil dans de l'eau ou dans un autre liquide. Si l'appareil tombe accidentellement dans l'eau ou tout autre liquide, le débrancher immédiatement et le montrer à un expert avant de le réutiliser afin de ne pas risquer l'électrocution.
- Ne pas utiliser l'appareil avec les mains mouillées, sur un sol humide ou lorsque l'appareil est humide.
- N'utilisez pas cet appareil pour sécher des vêtements.
- Ne pas utiliser votre appareil à proximité d'objets et de produits inflammables et d'une façon générale, respecter une distance minimum de 1 m entre votre appareil et tout objet (murs, rideaux, aérosol, etc...).



**AVERTISSEMENT:** Afin d'éviter une surchauffe, ne pas couvrir l'appareil.

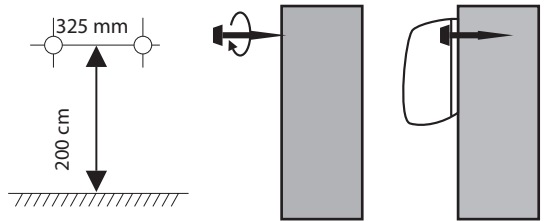
## INSTALLATION

- L'installation doit être effectuée par un professionnel ou une personne qualifiée, afin d'éviter tout risque.

- Important ! Assurez vous qu'il n'y pas de câblage électrique ou toute autre installation (par exemple conduite d'eau) à proximité des emplacements au mur.

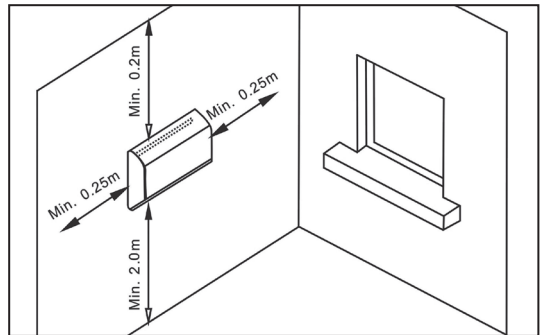
Assurez-vous que l'appareil est fermement fixé au mur et que la sortie du vent est vers le bas.

· L'appareil doit être installé à une distance min. de 2 m du sol et 20 cm du plafond.



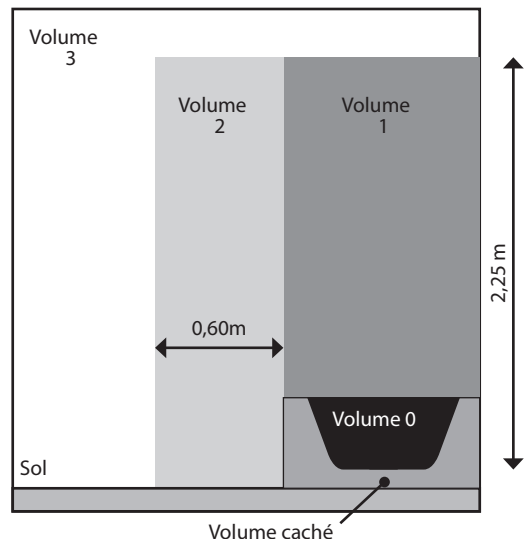
### MONTAGE MURAL

Installer l'appareil à 2 mètres du niveau du sol, en laissant un minimum de 25cm de distance sur les côtés à d'autres objets ou des murs. Percer des trous et insérer les chevilles. Placer les vis ( les vis doivent dépasser de 10mm) et assurez-vous qu'ils sont bien fixés avant de placer l'appareil.



**AVERTISSEMENT :** Ce produit ne peut être installé que dans le volume 3 d'une salle de bains selon les règles d'installation standard (en France NF C 15-100).

**AVERTISSEMENT :** Les appareils de chauffage destinés à être utilisés dans une salle de bains doivent être placés de manière à ce que les interrupteurs et autres commandes ne puissent pas être touchés par une personne se trouvant dans la baignoire ou la douche. Nous vous conseillons de demander l'aide d'un électricien professionnel.

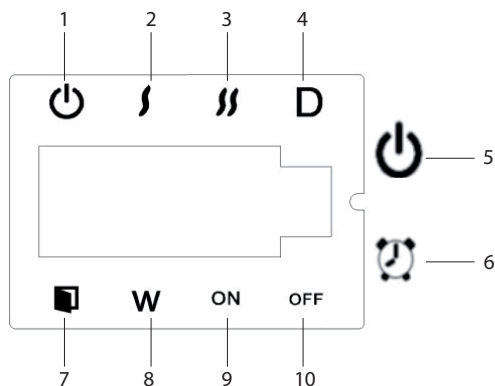


Note : Le diagramme est fourni à titre de référence uniquement.

## FONCTIONNEMENT

1. Avant d'insérer la fiche dans une prise électrique, assurez-vous que l'alimentation électrique de votre région correspond à celle indiquée sur l'étiquette de l'appareil.

2. Placez l'appareil sur une surface plane et stable, en plaçant le bouton principal sur la position "I". Branchez le cordon d'alimentation sur une prise électrique de 220-240V~, en émettant le son "BEE" et en allumant le voyant "Power" de couleur rouge.



1. Indicateur de puissance
2. Chaleur 1000
3. Chaleur 2000w
4. Minuterie 24H
5. Bouton d'alimentation
6. Bouton de la minuterie 24H
7. Fenêtre ouverte
8. Minuterie hebdomadaire
9. Fonction ouverte
10. Fonction fermer

## TÉLÉCOMMANDE



- 1- ON/OFF: Bouton d'alimentation principal
- 2- 24H: Réglage de la minuterie de 1 à 24 heures
- 3- MODE: COLD, WARM, HOT 3 réglages pour la sélection
- 4- LOCK: Fonction de verrouillage des enfants pour le chauffage
- 5- AUTO: Fonction d'ouverture de fenêtre
- 6- Tem: Affichage en temps réel
- 7- Delay: Température de consigne pour la fonction hebdomadaire
- 8- W.Timer: Régler la minuterie d'une semaine
- 8- + : Augmentation
- 9- - : Diminution
- 10- Set: Régler l'heure actuelle

La télécommande fonctionne avec une pile au lithium CR2025 3V (non fournie). Ne laissez pas les enfants jouer avec la télécommande. La pile doit être retirée de la télécommande avant d'être jetée. La pile doit être mise au rebut en toute sécurité.

### 1. Généralités Utilisation de l'OPÉRATION

1. Allumez le chauffage en appuyant sur le bouton "⏻" de la télécommande ou sur le bouton "⏻" du panneau de commande, l'appareil soufflera de l'air froid et le voyant "⏻" s'allumera en bleu.
2. En appuyant sur le bouton "MODE" de la télécommande, l'appareil souffle de l'air chaud et les deux voyants "🔥" s'allument. En appuyant une deuxième fois sur le bouton "MODE" de la télécommande, l'appareil souffle de l'air chaud et les deux voyants "🔥🔥" s'allument.
3. En appuyant trois fois sur le bouton "MODE" de la télécommande, l'appareil souffle de l'air froid.

### 2. Fonction de la minuterie 24H

1. Cette fonction est activée par le bouton "24H" de la télécommande ou par le bouton "🕒" du panneau de commande.
2. Appuyez sur le bouton "24H" ou "🕒" pour régler la minuterie sur 24 heures, continuez à appuyer sur le bouton "24H" ou "🕒" pour augmenter les heures de 00:00 à 24:00 (01:00=1 heure,...24:=24:00 heures etc.) et le voyant "D" s'allume.  
PS: le réglage "00" signifie qu'il n'y a pas de minuterie programmée, le voyant " " est éteint.



### 3. INSTRUCTIONS RELATIVES AU THERMOSTAT



1. Ouvrir l'appareil en conditions de fonctionnement (ventilateur, tiède, chaud sont tous ok). Cette fonction est uniquement accessible par la télécommande.
2. Pour régler la température, appuyez sur la touche "⊖ ⊕" pour régler la température souhaitée et la température est réglée de 10°C à 49°C.
3. Lorsque la température de l'air descend de 2 degrés en dessous de la température réglée, l'appareil commence à chauffer avec "🔥🔥" (2000W).
4. Lorsque la température de l'air est supérieure de 1 degré ou  $\geq$  à la température réglée, le chauffage souffle de l'air froid.



#### 4. Minuterie hebdomadaire FONCTION

1. Ouvrir l'appareil en conditions de fonctionnement (ventilateur, tiède, chaud sont tous ok). Cette fonction est uniquement accessible par la télécommande.

2. Avant d'allumer le chauffage, régler l'heure en temps réel.

SEMAINE Appuyez sur le bouton "Set", la lumière "1" scintille, appuyez sur "  deux boutons pour régler la semaine de 1 à 7 (1=lundi...7=dimanche etc.).




HOUR Appuyez à nouveau sur le bouton "Set", l'écran LED avant "00" clignote, appuyez sur les deux boutons " " pour régler les heures de 01 à 00 (01=1 heure, 02=2 heures...00=24 heures, etc.).



MINUTE Appuyez une fois de plus sur le bouton "Set", l'écran LED derrière "00" clignote, appuyez sur deux boutons "  pour régler les minutes de 00 à 59 (01=1 minute, 02=2 minutes, etc.).




PS: Appuyez sur le bouton "Set", l'écran affiche un numéro qui clignote pendant 5 secondes, vous devez agir à temps, sinon l'appareil se remet en veille (l'appareil conserve l'heure exacte jusqu'à ce qu'il soit éteint).




3. Réglage de la minuterie hebdomadaire :



SEMAINE Appuyez sur le bouton " la première fois, "1" s'allume, ce qui signifie "lundi".

HOUR Appuyez deux fois sur le bouton ", l'écran LED avant "00" clignote, appuyez deux fois sur le bouton " " pour régler les heures de 01 à 00 (01=1 heure, 02=2 heures...00=24 heures, etc.).

MINUTE Appuyez 3 fois sur le bouton "Set", l'affichage LED derrière "00" scintille "  deux boutons règlent les heures de 00 à 59 (01=1 minute, 02=2 minutes, etc.).


MINUTE Appuyez sur le bouton " 3 fois, l'affichage LED derrière "00" scintille. Appuyez sur les deux boutons "  pour régler les heures de 00 à 59 (01=1 minute, 02=2 minutes, etc.). Lorsque le voyant "ON" s'allume, cela signifie que l'heure est ouverte.




HOUR Appuyez 4 fois sur le bouton ", l'écran LED avant "00" scintille, appuyez sur les deux boutons " " pour régler les heures de 01 à 00 (01=1 heure, 02=2 heures...00=24 heures, etc.).

MINUTE Appuyez 5 fois sur le bouton "Set", l'affichage LED derrière "00" scintille "  deux boutons règlent les heures de 00 à 59 (01=1 minute, 02=2 minutes, etc.).

Lorsque le voyant "OFF" est allumé, cela signifie que l'heure est proche.

Les éléments ci-dessus sont finalisés par le réglage de la minuterie du lundi.



4. Appuyez sur le bouton " une fois de plus, "2" s'allume, ce qui signifie "Mardi". Veuillez noter que le fonctionnement avec l'heure d'ouverture HEURE/MINUTE et l'heure de fermeture HEURE/MINUTE est le même qu'avant le lundi.

5. Du lundi au dimanche, le réglage est terminé, appuyez 7 fois sur le bouton " de la télécommande pour régler la température du lundi au dimanche et appuyez sur les deux boutons " " pour sélectionner la température dont vous avez besoin, la plage de température allant de 10°C à 49°C.

Vous pouvez régler l'heure d'ouverture, l'heure de fermeture et la température pour toute la semaine.

#### 5. Fonction d'ouverture de fenêtre



1. la fenêtre ne s'ouvre que lorsque l'appareil fonctionne. Cette fonction n'est accessible que par la télécommande.

2. appuyez sur le bouton "", le voyant " s'allume. L'appareil fonctionne comme un modèle intelligent d'économie d'énergie. (Dans cette fonction, l'appareil vérifie et enregistre immédiatement la température ambiante. Il cessera de fonctionner si la température ambiante chute de  $\geq 3$  °C en l'espace d'une minute. L'utilisateur doit redémarrer l'appareil en appuyant sur le bouton "ON/OFF").

3. Appuyez à nouveau sur le bouton "", le voyant " s'éteint. Fenêtre ouverte La fonction est fermée.



## 6. Fonction de verrouillage des enfants

1. Cette fonction n'est accessible que par la télécommande. Lorsque l'appareil est branché, cette fonction peut être utilisée sur tous les modèles.
2. Appuyez une fois sur le bouton "", tous les voyants et l'écran LED sont fermés, seul le voyant "Power" est allumé. Dans ce cas, le panneau de commande ou la télécommande ne peuvent pas faire fonctionner l'appareil.
3. Appuyez à nouveau sur le bouton "", tous les voyants s'allument et le panneau de commande et la télécommande sont utilisés pour réussir.

### DISPOSITIF DE SÉCURITÉ

Votre appareil de chauffage est équipé d'un dispositif de sécurité pour éteindre le radiateur en cas de surchauffe. Si le dispositif de sécurité fonctionne, éteignez l'appareil, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir complètement, inspectez le blocage de l'entrée ou de la sortie d'air, en essayant de redémarrer l'appareil puis après. Si le réchauffeur ne fonctionne pas ou que le dispositif de sécurité éteint l'appareil, remettez l'appareil dans votre centre de service le plus proche pour réparation.

## NETTOYAGE & ENTRETIEN

**AVERTISSEMENT: TOUJOURS DÉBRANCHEZ LE CORDON AVANT DE DÉPLACER OU D'ENTRETIEN**

**NETTOYAGE: IMPORTANT! NE PAS IMMERSER L'APPAREIL À L'EAU!** N'essayez pas de désassembler l'appareil. ATTENTION: N'utilisez pas d'essence, de benzène, de diluant, de nettoyant sévère, etc., car ils endommagent le radiateur. NE JAMAIS utiliser d'alcool ou de solvants.

**ENTREPOSAGE:** Rangez le radiateur avec ces instructions dans le carton d'origine dans un endroit frais et sec.

**ATTENTION :** Pour éviter tout risque d'électrocution, débranchez-le de la prise de courant lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par l'usine ou son agent de service ou une personne qualifiée et qualifiée afin d'éviter tout risque.

**ATTENTION :** L'interrupteur d'alimentation principal et l'interrupteur marche / arrêt ne doivent pas être utilisés comme le seul moyen de débrancher l'alimentation. Débranchez toujours le cordon d'alimentation avant de réparer ou de déplacer l'appareil.

## GARANTIE

Les conditions présentes dans cette garantie s'ajoutent à toutes les garanties implicites, aux autres droits et aux ressources en rapport avec le produit dont le consommateur bénéficie grâce à la Loi sur les Pratiques du Commerce et les lois similaires de l'Etat et des territoires. L'acheteur d'origine de ce produit possède les garanties suivantes, soumises aux conditions suivantes. Ce produit est garanti 3 années, en cas de défaut de fabrication, le produit devra être rendu au magasin où il a été acheté pour être remplacé de manière gratuite ou contre remboursement du montant d'achat. Afin de pouvoir l'échanger ou d'être remboursé, il est nécessaire de présenter une preuve d'achat au vendeur.

## RECYCLAGE DES APPAREILS DOMESTIQUES USÉS



La directive Européenne 2012/19/EC sur les Résidus des Equipements Électriques et Électroniques (RAEE), précise que les appareils domestiques usés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Les appareils usés doivent être recyclés séparément, afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui le composent et réduire l'impact sur la santé humaine et sur l'environnement.

## EXIGENCES D'INFORMATIONS APPLICABLES AUX DISPOSITIFS DE CHAUFFAGE DÉCENTRALISÉS ÉLECTRIQUES

Référence(s) du modèle:		HOTI M55			
Caractéristique	Symbole	Valeur	Unité	Caractéristique	Unité
Puissance thermique				Type d'apport de chaleur, pour les dispositifs de chauffage décentralisés électriques à accumulation uniquement (sélectionner un seul type)	
Puissance thermique nominale	Pnom	2.0	kW	contrôle thermique manuel de la charge avec thermostat intégré	N/A
Puissance thermique minimale (indicative)	Pmin	1.0	kW	contrôle thermique manuel de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	N/A
Puissance thermique maximale continue	Pmax,c	1.914	kW	contrôle thermique électronique de la charge avec réception d'informations sur la température de la pièce et/ou extérieure	N/A
<b>Consommation d'électricité auxiliaire</b>				puissance thermique réglable par ventilateur	N/A
À la puissance thermique nominale	elmax	0.000	kW	<b>Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)</b>	
À la puissance thermique minimale	elmin	0.000	kW	contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce	[non]
En mode veille	eISB	0.000	kW	contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	[non]
				contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	[non]
				contrôle électronique de la température de la pièce	[non]
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur journalier	[non]
				contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire	[oui]
				<b>Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)</b>	
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	[non]
				contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	[oui]
				option contrôle à distance	[non]
				contrôle adaptatif de l'activation	[non]
				limitation de la durée d'activation	[non]
				capteur à globe noir	[non]
Coordonnées de contact		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09			

É favor ler atentamente o manual antes de utilizar o aparelho. Guardar estas instruções.

## ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo:	HOTI M55	Alimentação:	220-240 V~	Frequência:	50 Hz
Potência:	2000W	Protective class	II	Medidas:	50x14x19 cm

## ADVERTÊNCIAS DE SEGURANÇA

**ATENÇÃO:** algumas peças deste produto podem tornar-se muito quentes e causar queimaduras. Especial atenção deve ser dada onde crianças e pessoas vulneráveis estão presentes.

- Crianças com menos de 3 anos devem ser mantidas afastadas, a menos que sejam continuamente supervisionadas.
- Crianças com idades entre 3 e 8 anos só devem ligar/desligar o aparelho desde que ele tenha sido colocado ou instalado na sua posição normal de utilização e que lhes tenha sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendem os perigos envolvidos. Crianças com idades entre 3 e 8 anos não devem ligar, regular e limpar o aparelho ou realizar a manutenção.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir de 8 anos e acima e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreendem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- Verifique a tensão de alimentação; ela deve ser a mesma da especificação na placa de identificação.
- Os materiais de embalagem podem conter plástico e pequenos pedaços, etc., que podem ser perigosos e não devem ser deixados ao alcance das crianças.
- Não utilizar se o cabo de alimentação ou outras partes estiverem danificados.
- Mantenha o aparelho e cabo afastado de calor, objetos pontiagudos ou qualquer outra coisa que possa causar danos no aparelho.
- O aparelho deve ser instalado a pelo menos 2 m acima do chão.
- Se o cabo de alimentação ou o aparelho estiver danificado, deve ser substituído ou reparado pelo fabricante, pelo seu serviço pós-venda ou por pessoas com qualificação semelhante a fim de evitar perigos.
- Certifique-se de que o aparelho está desligado antes de conectar-se à fonte de alimentação.
- Para evitar choque elétrico, antes mudar o aparelho de lugar ou fazer a limpeza ou manutenção, verifique se o aparelho está desligado da tomada elétrica

- Desligue quando não estiver em uso. Para desligar o aparelho, desligue o interruptor principal e, em seguida, retire a ficha da tomada. Não puxe o cabo para desconectar a ficha.
- O aparelho não deve ser colocado imediatamente por baixo de uma tomada de corrente.
- Não deixar o aparelho sem vigilância enquanto estiver em uso.
- Não opere em áreas onde a gasolina, a tinta ou outros líquidos inflamáveis são usados ou armazenados.
- Não utilizar o aparelho em ambientes externos. Este aparelho está destinado apenas ao uso doméstico.
- Para evitar um possível incêndio, não obstrua as entradas de ar ou as saídas de ar.
- Não inserir, ou permitir que objetos estranhos penetrem nas aberturas do aparelho, pois pode causar um choque elétrico, fogo ou danos no dispositivo.
- A causa mais comum de sobreaquecimento é depósitos de poeira ou sujeira no aparelho. Certifique-se de que estes depósitos são removidos regularmente, desligando o aparelho e limpando as aberturas de ventilação e as grelhas.
- Não coloque o aquecedor em um tapete, não coloque o cabo sob um tapete. Mantenha o cabo longe de áreas de tráfego para evitar tropeçar.
- Não guarde até o aquecedor esfriar, guarde o aquecedor num local fresco e seco quando não estiver em uso.
- **PRECAUÇÃO:** Não utilizar este aparelho junto com um aparelho de programação de tempo, nem qualquer outro dispositivo que o ligue/desligue automaticamente, uma vez que há o risco de incêndio no caso de o aquecedor estar tampado ou mal colocado.
- Nunca submergir o aparelho em água nem em qualquer outro líquido. Se o aparelho cair acidentalmente na água ou derramar água ou outro líquido, isolar e desligar o dispositivo imediatamente e enviar para revisão uma pessoa qualificada antes de usá-lo novamente. Risco de choque elétrico!
- Não use o aparelho com as mãos molhadas com um piso úmido ou quando o aparelho estiver molhado.
- Não utilize o aparelho para secar roupas.
- Não utilize o aparelho perto de objetos e produtos inflamáveis, e, de um modo geral, respeite a distância mínima de 1 m entre o aparelho e outros objetos (paredes, cortinados, nebulizadores, etc.).



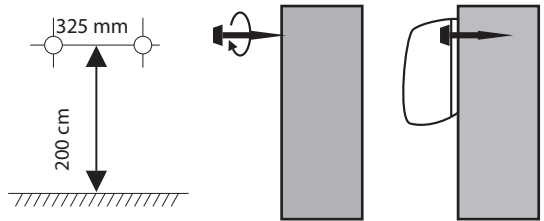
**ADVERTÊNCIA:** Para evitar o sobreaquecimento, não cubra o aquecedor.

## INSTALAÇÃO

- Este aparelho deve ser instalado por uma pessoa qualificada a fim de evitar riscos.

- Importante! Certifique-se de que não existem cabos elétricos ou outras instalações (por exemplo, tubos de água) na parede. Certifique-se de que o dispositivo está firmemente fixado à parede, e com a saída do ventilação para baixo.

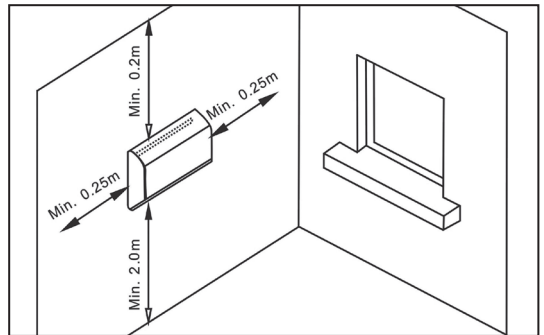
· O aparelho deve ser instalado a uma altura mínima de 2 m. do chão, e pelo menos a 0,25 m do teto ou da parede lateral.



### MONTAGEM NA PAREDE

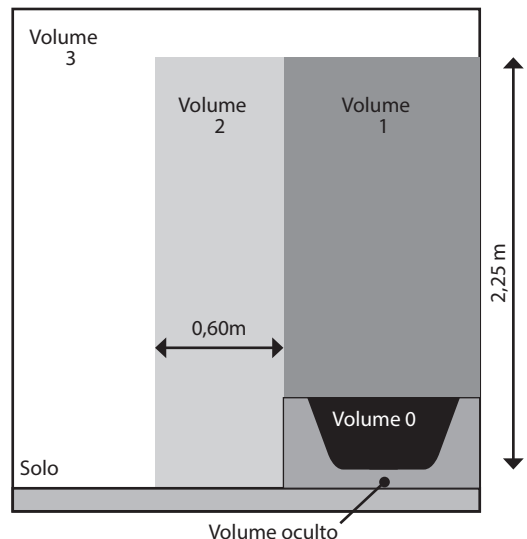
Instale o aparelho a 2 metros acima do chão, deixando pelo menos uma distância de 25cm para os lados de qualquer outro objeto ou parede.

Faça 2 furos e insira os tubos de expansão. Insira os dois parafusos nos tubos de expansão, mantenha as pontas dos parafusos fora por 10mm e pendure o aparelho uma vez que os parafusos estão corretamente fixados.



**ATENÇÃO:** Este produto só pode ser instalado no volume 3 de uma casa de banho de acordo com as normas de instalação padrão (em França NF C 15-100).

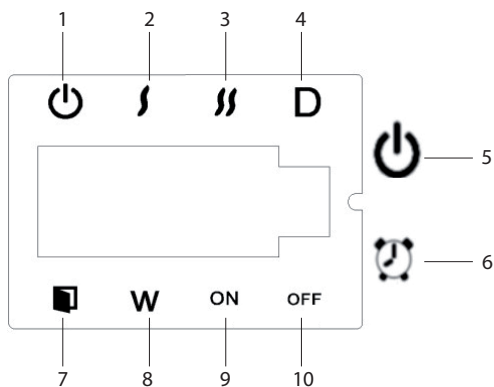
**AVISO:** Os aquecedores adequados para utilização numa casa de banho devem ser posicionados de modo a que os interruptores e outros controlos não possam ser tocados por uma pessoa que esteja na banheira ou no chuveiro e sugerimos que consulte um electricista profissional para obter assistência.



Nota: O diagrama serve apenas de referência.

## FUNCIONAMENTO

1. Antes de inserir a ficha numa tomada eléctrica, certifique-se de que a alimentação eléctrica na sua área corresponde à indicada na etiqueta de classificação da unidade.
2. Retirar cuidadosamente o aquecedor do saco de plástico e da caixa de cartão.
3. Colocar o aquecedor numa superfície firme e nivelada, colocando o botão principal na posição "-". Ligar o conjunto de cabos a uma tomada eléctrica AC220-240V~, com sons de "BEE", a luz "Power" acende-se com a cor vermelha.



1. Indicador de alimentação
2. Calor 1000
3. Calor 2000w
4. Temporizador de 24 horas
5. Botão de alimentação
6. Botão do temporizador de 24 horas
7. Janela aberta
8. Temporizador semanal
9. Função aberta
10. Função fechar

## CONTROLE REMOTO



- 1- ON/OFF:
- 2- 24H: Definição do temporizador de 1-24 horas
- 3- MODE: FRIO, QUENTE, QUENTE 3 definições para selecção
- 4- LOCK: Função de bloqueio de crianças para o aquecedor
- 5- AUTO: Função de abertura de janela
- 6- Tem: Visualização em tempo real
- 7- Delay: Definir a temperatura para a função semanal
- 8- W.Timer: Definir o temporizador de uma semana
- 8- + : Aumentar
- 9- - : Diminuir
- 10- Set: Definir a hora actual

O telecomando utiliza uma pilha de lítio CR2025 3V (não incluída). Não permita que as crianças brinquem com o telecomando. A pilha deve ser retirada do telecomando antes de ser eliminada.

### 1. Generalidades Utilização OPERAÇÃO

1. Ligue o aquecedor pressionando o controle remoto o botão "⏻" ou o botão "⏻" no painel de controle, a unidade soprará o ar frio e a luz "⏻" acenderá com a cor azul.
2. Pressionando o botão "MODE" no controlo remoto, a unidade soprará o ar quente e ambas as luzes "⏻" estão acesas. Pressionando o botão "MODE" pela segunda vez no controlo remoto, a unidade soprará o ar quente e ambas as luzes "⏻" estão acesas.
3. Premindo o botão "MODE" três vezes no controlo remoto, a unidade soprará o ar frio.

### 2. FUNÇÃO DO TEMPORIZADOR 24H

1. Abra o aparelho como condições de trabalho, (ventilador, morno, quente estão todos ok) Esta função através do botão "24H" do controle remoto ou do botão "⏻" no painel de controle.
2. Premir o botão "24H" ou o botão "⏻", definir o temporizador até 24 horas, continuar a premir o botão "24H" ou o botão "⏻" para aumentar as horas de 00:00--24:00 (01:00=1 hora,...24:=24:00 horas ect.) e a luz "D" acende-se.

PS:definido como "00" significa que não há temporizador definido, a luz "D" está desligada.

### 3. INSTRUÇÕES DO TERMÓSTATO



1. Abrir o aparelho em condições de funcionamento (ventoinha, morno, quente estão todos ok). Esta função só é possível através do controlo remoto.
2. Para ajustar a temperatura, prima o botão "⏻" para definir a temperatura pretendida e a temperatura definida de 10°C a 49°C.
3. Quando a temperatura do ar descer 2 graus abaixo da temperatura definida, o aquecedor começará a aquecer com "⏻" (2000W).
4. Quando a temperatura do ar for superior a 1 grau ou  $\geq$  temperatura definida, o aquecedor soprará o ar frio.



#### 4. Temporizador semanal FUNÇÃO

1. Abrir o aparelho em condições de funcionamento (ventoinha, morno, quente estão todos ok). Esta função só é possível através do controlo remoto.

2. Antes de ligar o aquecedor, definir a hora como tempo real.


SEMANA Prima o botão "Definir", a luz "1" pisca, prima   dois botões para definir a semana de 1 a 7 (1=Segunda-feira...7=Domingo, etc.)




HORA Prima novamente o botão "Set", o visor LED frontal "00" pisca, prima   os dois botões para definir as horas de 01 a 00 (01=1 hora, 02=2 horas...00=24 horas, etc.)


MINUTO Prima o botão "Set" mais uma vez, o visor LED atrás de "00" pisca, prima   dois botões para definir os minutos de 00 a 59 (01=1 Minuto, 02=2 Minutos, etc.)




PS:Premir o botão "Set", o ecrã mostra que o número piscará 5 segundos, deve operar a tempo, caso contrário o aparelho voltará ao modo de espera (o aparelho manterá a hora certa até ser desligado).




3. Definição do temporizador semanal:




SEMANA Prima o botão  pela primeira vez, "1" acende-se, o que significa "Segunda-feira".

HORA Prima o botão  2 vezes, o visor LED frontal "00" pisca, prima   dois botões para definir as horas de 01 a 00 (01=1 horas, 02=2 horas...00=24 horas, etc.)

MINUTO Premir o botão "Set" 3 vezes, o visor LED atrás de "00" pisca  dois botões definem as horas de 00 a 59 (01=1 minuto, 02=2 minutos, etc.)


MINUTO Prima o botão  3 vezes, o visor LED atrás de "00" cintilante prima   dois botões para definir as horas de 00 a 59 (01=1 minuto, 02=2 minutos, etc.) Com a luz "ON" acesa, significa tempo aberto.




HORA Prima o botão  4 vezes, o visor LED frontal "00" pisca, prima os dois botões   para definir as horas de 01 a 00 (01=1 hora, 02=2 horas... 00=24 horas, etc.)

MINUTO Prima o botão  5 vezes, o visor LED atrás de "00" pisca   dois botões definem as horas de 00 a 59 (01 = 1 minuto, 02 = 2 minutos, etc.)

Se a luz "OFF" estiver acesa, significa que a hora está próxima.

Os itens acima são definidos como "Monday Timer".



4. Pressione o botão  mais uma vez, "2" acende, significa "terça-feira". Pls observou que a operação com hora de abertura HORA / MINUTO e hora de fechamento HORA / MINUTO são todos iguais aos de segunda-feira.

5. De segunda a domingo, todos os conjuntos estão terminados, prima o botão  no controlo remoto 7 vezes para definir a temperatura de segunda a domingo e prima   dois botões, seleccione a temperatura de que necessita, a gama de temperaturas de 10°C a 49°C.

Pode definir uma hora de abertura, uma hora de fecho e uma temperatura diferentes durante toda a semana.

#### 5. Função de abertura de janela



1. a janela só estará aberta quando o aparelho estiver a funcionar. Esta função só é possível através do controlo remoto.

2. premir o botão  , a luz  acende-se. O aparelho está a funcionar como modelo de poupança de energia inteligente. (Nesta função, o aparelho verifica e regista a temperatura ambiente imediatamente. O aparelho pára de funcionar quando a temperatura ambiente desce  $\geq 3$  °C no espaço de 1 minuto. O utilizador deve reiniciar o aparelho com o botão "ON/OFF")

3...Prima novamente o botão  , a luz  apaga-se. A função Janela aberta está fechada.



## 6. Função de bloqueio para crianças

1. Esta função só pode ser utilizada através do controlo remoto. Quando o aparelho é ligado à corrente, esta função pode ser utilizada em qualquer modelo.
2. Premir o botão  " uma vez, todas as luzes e o visor LED estão fechados, apenas a luz "Power" está acesa. Nesta condição, nem o painel de controlo nem o controlo remoto podem operar o aparelho para qualquer função.
3. Premir novamente o botão , todas as luzes se acendem e tanto o painel de controlo como o controlo remoto são utilizados com sucesso.

### DISPOSITIVO DE SEGURANÇA

O seu aquecedor está equipado com um dispositivo de segurança para desligar o aquecedor em caso de superaquecimento. Se o dispositivo de segurança é operado, desligar o aquecedor, desligar a ficha e deixe arrefecer completamente, inspeccionar para bloquear a entrada ou a saída de ar, e em seguida, tenta reiniciar o aquecedor.

Se o aquecedor não funciona ou o dispositivo de segurança desliga o aquecedor novamente, enviar o aquecedor para a reparação mais próximo.

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

**ATENÇÃO: SEMPRE DESLIGUE O CABO DE ALIMENTAÇÃO ANTES DE MOVER OU MANTER LIMPEZA: IMPORTANTE! NÃO MERGULHAR AQUECEDOR EM ÁGUA! NÃO DESMONTAR O APARELHO.**

**ATENÇÃO:** Não use gasolina, benzina, diluentes, produtos de limpeza fortes, etc., para não danificar o aquecedor. Nunca utilize álcool ou solventes.

**Armazenagem:** Armazene o aquecedor com estas instruções na caixa original em um lugar fresco e seco.

**ATENÇÃO :** Para evitar perigo de choque eléctrico, desligar o aparelho da tomada eléctrica quando não estiver em uso e antes de limpar. Se o cabo estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou o seu agente de serviço ou uma pessoa qualificada para evitar riscos.

**ATENÇÃO :** O interruptor de alimentação eo interruptor on / off não deve ser utilizado como um meio de desligar a alimentação. Desligue sempre o cabo de alimentação antes da manutenção ou mover o aparelho.

## GARANTIA

As condições desta garantia são concedidos, além de todas as garantias implícitas, outros direitos e recursos em relação ao produto que o consumidor tem nos termos da lei do Comércio e leis similares do estado ou território. O comprador original deste produto tem a seguinte garantia, sujeito às seguintes condições. Este produto é garantido por um período de 3 anos em caso de "erro de fabricação", o produto deve ser devolvido para a loja onde foi comprado e substituído gratuitamente ou reembolsar o valor. A fim de obter uma troca ou reembolso, você deverá apresentar o comprovante de compra para o vendedor.

## RETIRADA DE APARELHOS USADOS



Directiva Europeia 2012/19/EC sobre Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos (REEE), exige que os aparelhos usados não sejam eliminados no fluxo normal de resíduos urbanos. Os aparelhos desactualizados devem ser recolhidos separadamente, a fim de otimizar a taxa de recuperação e reciclagem de materiais utilizados na sua preparação e reduzir o impacto sobre a saúde humana e o meio ambiente.

## REQUISITOS DE INFORMAÇÃO PARA AQUECEDORES DE AMBIENTE LOCAL ELÉTRICOS

Identificador(es) de modelo:		HOTI M55			
Elemento	Símbolo	Valor	Unidade	Elemento	Unidade
Potência calorífica				Tipo de potência calorífica, apenas para os aquecedores de ambiente local elétricos de acumulação (selecionar uma opção)	
Potência calorífica nominal	Pnom	2.0	kW	Comando manual da carga térmica, com termostato integrado	N/A
Potência calorífica mínima (indicativa)	Pmin	1.0	kW	Comando manual da carga térmica, com retroação da temperatura interior e/ou exterior	N/A
Potência calorífica contínua máxima	Pmax,c	1.914	kW	Comando eletrónico da carga térmica, com retroação da temperatura interior e/ou exterior	N/A
<b>Consumo de eletricidade auxiliar</b>				Potência calorífica com ventilador	N/A
À potência calorífica nominal	elmax	0.000	kW	<b>Tipo de potência calorífica/comando da temperatura interior (selecionar uma opção)</b>	
À potência calorífica mínima	elmin	0.000	kW	Potência calorífica numa fase única, sem comando da temperatura interior	[não]
Em estado de vigília	elSB	0.000	kW	Em duas ou mais fases manuais, sem comando da temperatura interior	[não]
				Com comando da temperatura interior por termostato mecânico	[não]
				Com comando eletrónico da temperatura interior	[não]
				Com comando eletrónico da temperatura interior e temporizador diário	[não]
				Com comando eletrónico da temperatura interior e temporizador semanal	[sim]
				<b>Outras opções de comando (seleção múltipla possível)</b>	
				Comando da temperatura interior, com deteção de presença	[não]
				Comando da temperatura interior, com deteção de janelas abertas	[sim]
				Com opção de comando à distância	[não]
				Com comando de arranque adaptativo	[não]
				Com limitação do tempo de funcionamento	[não]
				Com sensor de corpo negro	[não]
Elementos de contacto		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09			

Leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso, e conservare per future consultazioni

## SPECIFICHE TECNICHE

Modello:	HOTI M55	Alimentazione:	220-240 V~	Frequenza:	50 Hz
Potenza:	2000W	Protective class	II	Misure:	50x14x19 cm

## AVVERTENZE DI SICUREZZA

**ATTENZIONE:** Alcune parti dell'apparecchio possono diventare molto calde e provocare ustioni. È necessario prestare particolare attenzione in presenza di bambini o persone vulnerabili.

- Tenere lontani dall'apparecchio i bambini di età inferiore a 3 anni, a meno che costantemente sorvegliati.
- Ai bambini di età compresa tra 3 e 8 anni è consentito solo accendere/spegnere l'apparecchio, purché questo sia collocato o installato nell'abituale posizione operativa ed essi siano attentamente sorvegliati e istruiti su come utilizzare in modo sicuro l'apparecchio e sui pericoli che ciò comporta. Ai bambini di età compresa tra 3 e 8 anni non è consentito inserire la spina, regolare e pulire l'apparecchio o eseguirne la manutenzione.
- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età non inferiore ad 8 anni e da persone con ridotte capacità psico-fisico-sensoriali o con esperienza e conoscenze insufficienti, purché attentamente sorvegliate o istruite su come utilizzare in modo sicuro l'apparecchio e sui pericoli che ciò comporta. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio. Pulizia e manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
- Controllare che l'alimentazione soddisfi i requisiti di tensione.
- I materiali di imballaggio possono contenere plastica e piccoli pezzi di plastica, ecc. che possono essere pericolosi e quindi non devono essere lasciati alla portata dei bambini.
- Non utilizzare questo apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati.
- Tenere l'apparecchio e il cavo lontano da fonti di calore, oggetti taglienti o da qualsiasi altra cosa che possa causare danni al dispositivo.
- Il termoventilatore deve essere installato ad almeno 2m dal pavimento.
- Se il cavo elettrico o l'apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito o riparato dal fabbricante, un suo tecnico o da persone qualificate, al fine di evitare situazioni di pericolo.
- Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione sia spento prima di collegare

l'apparecchio alla rete elettrica.

- Per evitare il rischio di scossa elettrica, assicurarsi che l'apparecchio sia scollegato dalla presa elettrica prima di spostarlo, ripararlo o pulirlo.
- Per scollegare l'apparecchio, spegnere l'interruttore di alimentazione e dopo rimuovere la spina dalla presa. Non tirare il cavo per scollegarlo dalla spina.
- L'apparecchio non deve essere situato sotto ad una presa di corrente.
- Non lasciare l'apparecchio senza vigilanza finché è in uso.
- Non utilizzare in aree dove viene utilizzata o immagazzinata benzina, vernice o altri liquidi infiammabili.
- Non utilizzare l'apparecchio all'esterno. Solamente per uso domestico.
- Per evitare pericoli d'incendio, non bloccare le bocchette di ventilazione.
- Non inserire oggetti estranei nelle bocchette di ventilazione, in quanto potrebbero causare scosse elettriche, incendi o danni al dispositivo.
- La causa più comune di surriscaldamento è il deposito di polvere o lanugine nell'apparecchiatura. Assicurarsi che questi depositi vengano rimossi regolarmente dopo aver staccato la spina e aspirato le aperture di ventilazione.
- Non posizionare il riscaldatore su un tappeto, non collocare il cavo sotto un tappeto. Tenere il cavo lontano da aree di passaggio per evitare inciampi.
- Non riporre nella scatola o in magazzino fino a quando il riscaldatore si è raffreddato, conservare l'apparecchio in un luogo fresco e asciutto quando non è in uso.
- **PRECAUZIONE:** Non utilizzi questo radiatore con un programmatore, temporizzatore né qualunque altro dispositivo che l'accenda o spenga automaticamente, poiché esiste rischio di incendio se il radiatore rimane coperto o è male posizionato.
- Non immergere mai l'apparecchio in acqua o in altri liquidi. Se l'apparecchio cade accidentalmente in acqua o se l'acqua o qualsiasi altro liquido è stato versato, scollegare immediatamente l'apparecchio e inviare per la revisione una persona qualificata prima di riutilizzarlo. Pericolo di scossa elettrica!
- Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate, su un pavimento umido o quando l'apparecchio stesso è bagnato.
- Non utilizzare l'apparecchio per asciugare tessuti di qualsiasi tipo.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di oggetti e prodotti infiammabili e rispettare sempre una distanza minima di 1 m tra l'apparecchio e qualsiasi oggetto (pareti, tende, spray, ecc...).



**ATTENZIONE:** Al fine di evitare il surriscaldamento non coprire mai l'apparecchio.

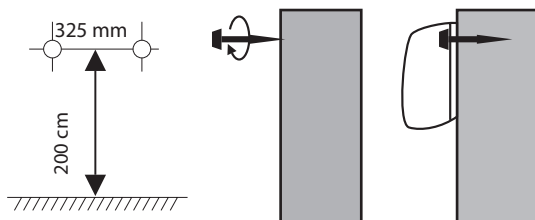
## INSTALLAZIONE

- L'installazione deve essere effettuata da personale qualificato al fine di evitare possibili pericoli.

- Importante! Assicurarsi che nelle posizioni previste per la foratura sulla parete non passino cavi elettrici o altre installazioni (ad esempio tubi d'acqua).

Assicurarsi che l'apparecchio sia fissato saldamente alla parete e con l'uscita della ventilazione verso il basso.

· L'apparecchio deve essere installato ad un'altezza minima di 2 m. sopra il pavimento e almeno 0,25 m dal soffitto o dalla parete laterale.

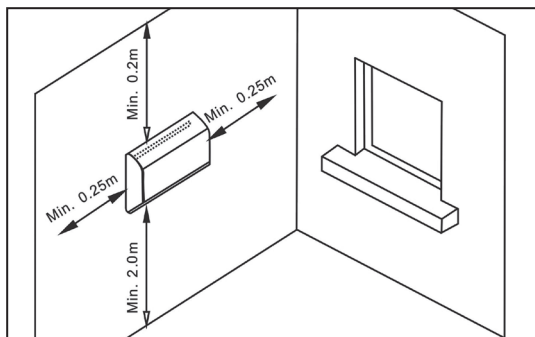


### INSTALLAZIONE A MURO

Installare l'apparecchio a 2 m. sopra il pavimento lasciando almeno una distanza di 25cm dai lati ad altri oggetti o pareti.

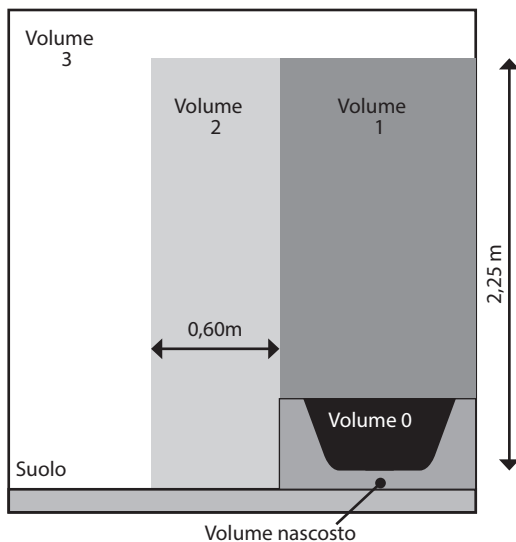
Praticare 2 fori e inserire i tasselli.

Inserire le due viti (le estremità delle viti devono sporgere di 10 mm.), e assicurarsi che siano saldamente fissati prima di appendere l'apparecchio.



**AVVERTENZA:** Questo prodotto può essere installato solo nel volume 3 di un bagno secondo le norme di installazione standard (in Francia NF C 15-100).

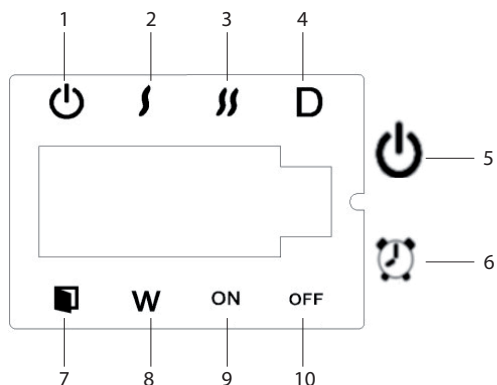
**AVVERTENZA:** I riscaldatori adatti all'uso in bagno devono essere posizionati in modo che gli interruttori e gli altri comandi non possano essere toccati da una persona che si trova nella vasca o nella doccia; si consiglia di rivolgersi a un elettricista professionista per assistenza.



Nota: il diagramma è solo di riferimento.

## FUNZIONAMENTO

1. Prima di inserire la spina in una presa elettrica, assicurarsi che l'alimentazione elettrica della propria zona corrisponda a quella indicata sull'etichetta dell'unità.
2. Estrarre con cura il riscaldatore dalla busta di plastica e dal cartone.
3. Posizionare il riscaldatore su una superficie piana e stabile, impostando il pulsante principale sulla posizione "-". Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente CA220-240V~, con il suono "BEE" e la spia "Power" accesa di colore rosso.



1. Indicatore di alimentazione
2. Calore 1000
3. Calore 2000w
4. Timer 24H
5. Pulsante di accensione
6. Pulsante del timer 24H
7. Finestra aperta
8. Timer settimanale
9. Funzione aperta
10. Chiusura della funzione

## TELECOMANDO



- 1- ON/OFF:
- 2- 24H: Impostazione del timer da 1-24 ore
- 3- MODE: FREDDO, CALDO, CALDO 3 impostazioni di selezione
- 4- LOCK: Funzione Child-Lock per il riscaldatore
- 5- AUTO: Funzione di apertura della finestra
- 6- Tem: Visualizzazione in tempo reale
- 7- Delay: Impostazione della temperatura per la funzione settimanale
- 8- W.Timer: Impostare il timer di una settimana
- 8- + : Aumento
- 9- - : Diminuzione
- 10- Set: Impostare l'ora corrente

Il telecomando utilizza batterie al litio CR2025 3V (non incluse). Non permettere ai bambini di giocare con il telecomando. La batteria deve essere rimossa dal telecomando prima di essere gettata. La batteria deve essere smaltita in modo sicuro.

### 1. Generale Utilizzo del funzionamento

1. Accendere il riscaldatore premendo il pulsante "⏻" del telecomando o il pulsante "⏻" del pannello di controllo, l'unità soffia aria fredda e la spia "⏻" si accende di colore blu.
2. Premendo il pulsante "MODE" sul telecomando, l'unità soffia aria calda ed entrambe le spie "⏻" sono accese. Premendo il pulsante "MODE" per la seconda volta sul telecomando, l'unità soffia aria calda ed entrambe le spie "⏻" sono accese.
3. Premendo tre volte il pulsante "MODE" sul telecomando, l'unità soffia aria fredda.

### 2. Funzionamento del timer 24H

1. Aprire l'apparecchio in base alle condizioni di lavoro (ventilatore, caldo, bollente). Questa funzione viene svolta tramite il pulsante "24H" del telecomando o il pulsante "24H" del pannello di controllo.
2. Premere il pulsante "24H" o "24H", impostare il timer fino a 24 ore, continuare a premere il pulsante "24H" o "24H" per aumentare le ore da 00:00 a 24:00 (01:00=1 ora,...24:=24:00 ore e così via) e la luce "D" è accesa.  
PS: impostare "00" significa che non è stato impostato alcun timer, la luce "D" è spenta.

### 3. ISTRUZIONI PER IL TERMOSTATO



1. Aprire l'apparecchio in base alle condizioni di lavoro (ventilatore, caldo, bollente sono tutti ok).
2. Per regolare la temperatura, premere il tasto "⊖ ⊕" per impostare la temperatura desiderata e la temperatura impostata va da 10°C a 49°C.
3. Quando la temperatura dell'aria scende di 2 gradi al di sotto della temperatura impostata, il riscaldatore inizia a riscaldare con "⏻" (2000W).
4. Quando la temperatura dell'aria è elevata di 1 grado o ≥ alla temperatura impostata, il riscaldatore soffia aria fredda.



#### 4. Funzionamento del timer settimanale

1. Aprire l'apparecchio in base alle condizioni di lavoro (ventilatore, caldo, bollente sono tutti ok).

2. Prima di accendere il riscaldatore, impostare l'ora reale.


SETTIMANA Premere il pulsante "Set", la luce "1" scintilla, premere i due pulsanti " 


ORA Premere di nuovo il pulsante "Set", il display LED anteriore "00" scintilla, premere   due pulsanti per impostare le ore da 01 a 00 (01=1 ora, 02=2 ore...00=24 ore, ecc.).

MINUTI Premere ancora una volta il pulsante "Set", il display a LED dietro "00" scintilla, premere   i due pulsanti " per impostare i minuti da 00 a 59 (01=1 minuto, 02=2 minuti, ecc.).


PS: Premere il pulsante "Set", lo schermo mostra il numero scintillerà 5 secondi, si dovrebbe operare in tempo, altrimenti l'apparecchio tornerà in standby (l'apparecchio manterrà il tempo giusto fino allo spegnimento).


3. Impostazione del timer settimanale:


SETTIMANA Premere il pulsante "

ORA Premere 2 volte il pulsante "


MINUTI Premere il pulsante "Set" per 3 volte, il display a LED dietro "00" scintilla". Due pulsanti impostano le ore da 00 a 59 (01=1 minuto, 02=2 minuti, ecc.).


MINUTI Premere il pulsante "

ORA Premere il pulsante "

MINUTI Premere il pulsante "

Quanto sopra è finalizzato all'impostazione di Monday Timer.


4. Premere ancora una volta il pulsante "

5. Da lunedì a domenica, premere 7 volte il tasto "

È possibile impostare diversi orari di apertura, chiusura e temperatura per tutta la settimana.

#### 5. Funzione di apertura della finestra

1. La finestra sarà aperta solo quando l'apparecchio è in funzione. Questa funzione è disponibile solo tramite telecomando.

2. Premere il pulsante "

3. Premere nuovamente il pulsante "



## 6. Funzione Child-Lock

1. Questa funzione è disponibile solo tramite il telecomando. Quando l'apparecchio è collegato, questa funzione può essere utilizzata in qualsiasi modello.
2. Premendo una volta il pulsante "Lock", tutte le spie e il display a LED sono chiusi e si accende solo la spia "Power". In questa condizione, il pannello di controllo o il telecomando non possono azionare l'apparecchio per nessuna funzione.
3. Premere nuovamente il pulsante "Lock", tutte le luci si accendono e sia il pannello di controllo che il telecomando vengono utilizzati con successo.

### SICUREZZA

Il suo apparecchio è equipaggiato con un dispositivo di sicurezza che lo scollega automaticamente in caso di surriscaldamento. Se il dispositivo di sicurezza si aziona, spegnere l'apparecchio, scollegarlo e lasciare che si raffreddi completamente, ispezionare se l'entrata o uscita dell'aria sia ostruita e successivamente provare a riaccendere l'apparecchio.

Se l'apparecchio non funziona o il dispositivo di sicurezza lo spegne nuovamente, inviarlo al centro di assistenza più vicino.

## PULIZIA E MANTENIMENTO

**AVVISO:** scollegare sempre il cavo di alimentazione prima della pulizia o mantenimento.

**IMPORTANTE! NON IMMERGERE L'APPARECCHIO IN ACQUA! NON APRIRE L'APPARECCHIO.**

**ATTENZIONE:** Non utilizzare benzina, benzene, diluenti, detergenti aggressivi, ecc, per non danneggiare l'apparecchio. NON utilizzare mai alcool o solventi.

**CONSERVAZIONE:** Conservare il riscaldatore con queste istruzioni nella scatola originale in un luogo fresco e asciutto.

**ATTENZIONE:** Per evitare il pericolo di scosse, scollegare l'apparecchio dalla presa elettrica quando non è in uso e prima della pulizia. Se il cavo è danneggiato, deve essere sostituito dal fabbricante, il suo agente di servizio o persone qualificate col fine di evitare un pericolo.

**ATTENZIONE:** L'interruttore di alimentazione principale e l'interruttore on / off non devono essere utilizzati come mezzi di scollegare l'alimentazione. Scollegare sempre il cavo di corrente prima di spostare l'apparecchio.

## GARANZIA

Le condizioni presenti in questa garanzia si concedono in aggiunta a tutte le garanzie implicite, altri diritti e risorse in relazione col prodotto che il consumatore ha sotto la Legge di Pratica di Commercio e leggi simili statali e territoriali. Il compratore originale di questo prodotto dispone della seguente garanzia ed è soggetto alle seguenti condizioni. Questo prodotto è garantito per un periodo di 3 anni, in caso di "errore di fabbricazione" il prodotto dovrà essere restituito al negozio dove venne comprato per essere sostituito di forma gratuita o per ottenere il rimborso dell'importo. Col fine di ottenere una sostituzione del prodotto o un rimborso, è necessario presentare una prova di acquisto valida al venditore.

## SMALTIMENTO DEGLI APPARATI DOMESTICI USATI



La direttiva Europea 2012/19/EC sullo smaltimento di Appareti Elettrici ed Elettronici (RAEE), esige che gli apparecchi domestici usati non si gettino nel flusso normale dei residui municipali. Gli apparecchi usati devono essere raccolti a parte, al fine di ottimizzare il tasso di recupero ed il riciclaggio dei materiali che entrano nella sua composizione e ridurre l'impatto sulla salute umana e l'ecosistema.

# IT

## INFORMAZIONI OBBLIGATORIE PER GLI APPARECCHI PER IL RISCALDAMENTO D'AMBIENTE LOCALE ELETTRICI

Identificativo del modello:		HOTI M55				
Dato	Simbolo	Valore	Unità	Dato		Unità
Potenza termica				Tipo di potenza termica, solo per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale elettrici ad accumulo (indicare una sola opzione)		
Potenza termica nominale	Pnom	2.0	kW	controllo manuale del carico termico, con termostato integrato		N/A
Potenza termica minima (indicativa)	Pmin	1.0	kW	controllo manuale del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna		N/A
Massima potenza termica continua	Pmax,c	1.914	kW	controllo elettronico del carico termico con riscontro della temperatura ambiente e/o esterna		N/A
<b>Consumo ausiliario di energia elettrica</b>				potenza termica assistita da ventilatore		N/A
Alla potenza termica nominale	elmax	0.000	kW	<b>Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione)</b>		
Alla potenza termica minima	elmin	0.000	kW	potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente		[no]
In modo stand-by	elSB	0.000	kW	due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente		[no]
				con controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico		[no]
				con controllo elettronico della temperatura ambiente		[no]
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero		[no]
				con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale		[si]
				<b>Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni)</b>		
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di presenza		[no]
				controllo della temperatura ambiente con rilevamento di finestre aperte		[si]
				con opzione di controllo a distanza		[no]
				con controllo di avviamento adattabile		[no]
				con limitazione del tempo di funzionamento		[no]
				con termometro a globo nero		[no]
Contatti		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09				

Lesen sie diese wichtigen anweisungen sorgfältig durch und bewahren sie sie gut auf.

## TECHNISCHE DATEN

Modell:	HOTI M55	Elekt. Spannung:	220-240 V~	Frequenz:	50 Hz
Pleistung:	2000W	Protective class	II	Abmessungen:	50x14x19 cm

## SICHERHEITSANWEISUNGEN

**VORSICHT** : Einige Teile des Produktes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.

- Das Gerät nicht in Reichweite von Kindern unter 3 Jahren aufstellen, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn es an seinem üblichen Betriebsplatz aufgestellt und installiert ist, und wenn sie beaufsichtigt sowie im sicheren Gebrauch des Gerätes geschult werden, und sich der damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen nicht den Gerätestecker einstecken, das Gerät einstellen und reinigen bzw. Wartungsarbeiten daran ausführen.
- Das Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten Kenntnissen hinsichtlich seiner Handhabung bzw. einer Beeinträchtigung der Sinnesorgane verwendet werden, unter der Voraussetzung, sie werden beaufsichtigt und im sicheren Gebrauch des Gerätes geschult, und sind sich der damit verbundenen Gefahren bewusst. Sorgen Sie dafür, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt.
- Überprüfen, ob die auf dem Typenschild angegebene Spannung der in Ihrem Haus vorhandenen entspricht.
- Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn Kabel oder Stecker beschädigt sind.
- Die Verpackungsmaterialien können Kunststoff und Kleinteile usw. enthalten, die gefährlich sein können und nicht in Reichweite von Kindern aufbewahrt werden dürfen.
- Halten Sie das Kabel fern von Hitze, Öl, aggressiven Flüssigkeiten und scharfen.
- Das Gerät muss aus Sicherheitsgründen 2m über dem Boden montiert werden.
- Wenn das Stromkabel oder Gerät beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder dem technischen Kundendienst oder einem Fachtechniker ersetzt oder repariert werden, um sämtliche Risiken zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Stecker in die Steckdose stecken.
- Um die Gefahr von Stromschlägen zu vermeiden, Vor jedem Reinigungs- oder Wartungsverfahren immer den Stecker aus der Netzsteckdose ziehen.

- Um das Gerät zu trennen, Schalten Sie das Gerät aus, und ziehen Sie erst dann den Netzstecker. Kabel nicht, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen.
- Das Gerät nicht direkt unter einer Steckdose montieren.
- Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht unbeaufsichtigt.
- Das Gerät muss nicht in Gegenwart von Gas, Sprengstoffen oder feuergefährlichem Material benutzt werden.
- Das Gerät nicht im Freien benutzen. Dieses Gerät ist ausschließlich Haushaltszwecken vorbehalten.
- Nicht für den Einsatz in Badezimmern geeignet.
- Um eventuelle Brände zu vermeiden, Lufteinlässe sowie Auslässe nicht blockieren.
- Stecken Sie keine Fremdkörper in Belüftungs- oder Auslass Öffnungen, da dies einen elektrischen Schlag oder Brand verursachen und den Heizlüfter beschädigen kann.
- Die häufigste Ursache der Überhitzung sind Ablagerungen von Staub oder Flusen im Gerät. Stellen Sie sicher, dass diese Ablagerungen regelmäßig entfernt werden, indem Sie das Gerät ausschalten und mit dem Staubsauger Lüftungsöffnungen und Gitter absaugen.
- Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie das Gerät lagern. Lagern Sie das Gerät an einem kühlen und trockenen Ort.
- **VORSICHT:** Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht mit einer Programmvorrichtung, einem Zeitschalter oder einer anderen Vorrichtung, die das Heizgerät automatisch schaltet, da Feuergefahr besteht.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten. Falls er ins Wasser fällt oder versehentlich in andere Flüssigkeiten getaucht wird, fassen sie ihn nicht mit den Händen an. Ziehen Sie sofort den Netzstecker, und Lassen Sie das Gerät von einem qualifizierten Techniker überprüfen bevor Sie es wieder verwenden. Risiko für elektrischen Schlag!
- Benutzen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen, auf einem feuchten Boden oder wenn das Gerät selbst nass ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Kleidung.
- Das Gerät nie in der Nähe von entflammaren Objekten oder Produkten verwenden und generell einen Mindestabstand von 1 m zwischen dem Gerät und jeglichem Objekt einhalten (Mauern, Vorhänge, Sprays etc.).



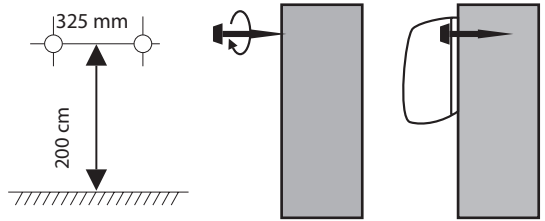
**VORSICHT: WARNUNG:** Um eine Überhitzung zu verhindern, das Gerät darf nicht abgedeckt werden.

## INSTALLATION

- Die Installation muss von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

- Wichtig! Achten Sie darauf, dass keine elektrischen Kabel oder andere Installationen (zB Wasserleitungen) an der Wand vorhanden sind. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät sicher an der Wand befestigt ist und mit der Windabdeckung nach unten.

· Das Gerät muss in einer Mindestentfernung von 2 m zum Boden installiert werden und 25 cm von der Decke oder Seitenwand.

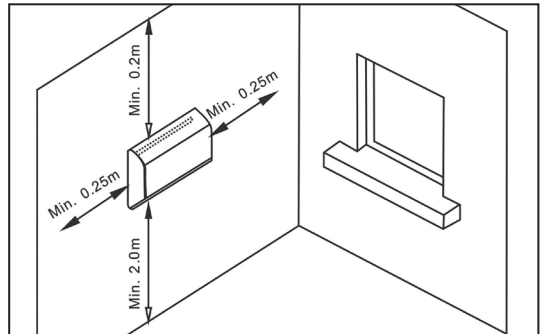


### WANDMONTAGE

Installieren Sie das Gerät auf 2 m. Über dem Boden, so dass mindestens ein Abstand von 25cm von Seiten zu anderen Objekten oder Wänden.

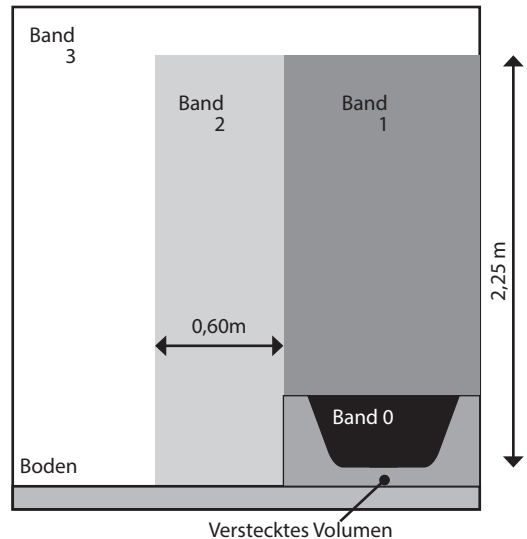
Bohren Sie 2 Löcher und setzen Sie die expandierenden Dübeln ein.

Fixieren Sie zwei Schrauben, halten Sie die Spitzen der Schrauben für 10mm und legen Sie das Gerät auf. Nachdem die Schrauben richtig befestigt sind.



**WARNUNG:** Dieses Produkt darf nur in Raum 3 eines Badezimmers gemäß den Standard-Installationsvorschriften (in Frankreich NF C 15-100) installiert werden.

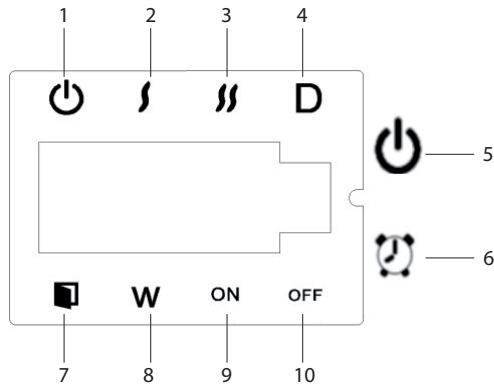
**WARNUNG:** Heizgeräte, die für die Verwendung in einem Badezimmer geeignet sind, müssen so angebracht werden, dass die Schalter und anderen Bedienelemente nicht von einer Person in der Badewanne oder Dusche berührt werden können. Wir empfehlen Ihnen, einen professionellen Elektriker zu Rate zu ziehen.



Hinweis: Das Diagramm dient nur als Referenz.

## ARBEITSWEISE

1. Bevor Sie den Stecker in die Steckdose stecken, vergewissern Sie sich, dass die Stromversorgung in Ihrem Gebiet mit der auf dem Typenschild des Geräts angegebenen übereinstimmt.
2. Nehmen Sie das Heizgerät vorsichtig aus der Plastiktüte und dem Karton.
3. stellen Sie das Heizgerät auf eine feste, ebene Fläche, stellen Sie den Hauptschalter auf die Position „-“ und stecken Sie den Stecker in eine AC220-240V~ Steckdose, wenn „BEE“ ertönt, leuchtet das „Power“-Licht rot.



1. Betriebsanzeige
2. Wärme 1000
3. Wärme 2000w
4. 24-Stunden-Timer
5. Einschalttaste
6. 24-Stunden-Timer-Taste
7. Fenster offen
8. Wöchentlicher Timer
9. Funktion offen
10. Funktion schließen

## FERNBEDIENUNG



- 1- ON/OFF:
- 2- 24H: Timer-Einstellung von 1-24 Stunden
- 3- MODE: COLD,WARM,HOT 3 Einstellungen zur Auswahl
- 4- LOCK: Kindersicherungsfunktion für die Heizung
- 5- AUTO: Funktion "Fenster öffnen"
- 6- Tem: Echtzeit anzeigen
- 7- Delay: Temperatur für die Wochenfunktion einstellen
- 8- W.Timer: Stellen Sie den Timer für eine Woche ein
- 8- + : Erhöhung
- 9- - : Verringern Sie
- 10- Set: Aktuelle Uhrzeit einstellen

Die Fernbedienung wird mit einer Lithiumbatterie CR2025 3V betrieben (nicht im Lieferumfang enthalten). Lassen Sie Kinder nicht mit der Fernbedienung spielen. Die Batterie muss aus der Fernbedienung entfernt werden, bevor sie entsorgt wird. Die Batterie muss sicher entsorgt werden.

### 1. Allgemeines zur Verwendung von OPERATION

1. Schalten Sie die Heizung ein, indem Sie die Taste "⏻" auf der Fernbedienung oder die Taste "⏻" auf dem Bedienfeld drücken, das Gerät bläst die kalte Luft aus und die Lampe "⏻" leuchtet blau.
2. Wenn Sie die "MODE"-Taste auf der Fernbedienung drücken, bläst das Gerät warme Luft aus und beide "⏻"-Leuchten leuchten auf. Wenn Sie die "MODE"-Taste auf der Fernbedienung ein zweites Mal drücken, bläst das Gerät heiße Luft aus und beide "⏻"-Leuchten leuchten auf.
3. Wenn Sie die Taste "MODE" auf der Fernbedienung dreimal drücken, bläst das Gerät kalte Luft aus.

### 2. 24H Timer FUNKTION



1. Öffnen Sie das Gerät als Arbeitsbedingungen, (Lüfter, warm, heiß sind alle ok). diese Funktion durch die Fernbedienung "24H" Taste oder "⏻" Taste auf dem Bedienfeld.
  2. Drücken Sie die "24H"-Taste oder die "⏻"-Taste, stellen Sie den Timer auf bis zu 24 Stunden ein, drücken Sie die "24H"-Taste oder die "⏻"-Taste, um die Stunden von 00:00--24:00 zu erhöhen (01:00=1Stunde,...24:=24:00 Stunden usw.) und das "D"-Licht leuchtet.
- PS: Die Einstellung "00" bedeutet, dass kein Timer eingestellt ist, das " " Licht ist aus.



### 3. THERMOSTAT-ANWEISUNGEN



1. Öffnen Sie das Gerät als Arbeitsbedingungen, (Lüfter, warm, heiß sind alle ok). diese Funktion nur durch die Fernbedienung.
2. Um die Temperatur einzustellen, drücken Sie die Taste "⏻", um die gewünschte Temperatur einzustellen und die Temperatur von 10°C bis 49°C einzustellen.
3. Wenn die Lufttemperatur 2 Grad unter die eingestellte Temperatur fällt, beginnt das Heizgerät mit "⏻" (2000W) zu heizen.
4. Wenn die Lufttemperatur 1 Grad oder  $\geq$  der eingestellten Temperatur ist, bläst die Heizung die kalte Luft aus.

#### 4. Wochenzeitschaltuhr FUNKTION

1. Öffnen Sie das Gerät als Arbeitsbedingungen, (Lüfter, warm, heiß sind alle ok). diese Funktion nur durch die Fernbedienung.
2. Bevor Sie die Heizung einschalten, stellen Sie die Uhrzeit in Echtzeit ein.


WEEK Drücken Sie die Taste "Set", das Licht "1" blinkt, drücken Sie die beiden Tasten " ", um die Woche von 1 bis 7 einzustellen (1=Montag...7=Sonntag usw.)




Drücken Sie erneut die Taste "Set", die LED-Anzeige auf der Vorderseite blinkt "00", drücken Sie zwei " 

Tasten, um die Stunden von 01 bis 00 einzustellen (01=1 Uhr, 02=2 Uhr, 00=24 Uhr usw.)  
MINUTE Drücken Sie die Taste "Set" ein weiteres Mal, die LED-Anzeige hinter "00" blinkt, drücken Sie die beiden Tasten " ", um die Minuten von 00 bis 59 einzustellen (01=1 Minute, 02=2 Minute usw.)




PS: Drücken Sie die Taste "Einstellen", auf dem Bildschirm blinkt die Zahl 5 Sekunden lang, Sie sollten in der Zeit arbeiten, sonst schaltet das Gerät zurück in den Standby-Modus (das Gerät behält die richtige Zeit bis zum Ausschalten).




#### 3. Wöchentliche Timer-Einstellung:




WEEK 1. Mal die Taste "" drücken, "1" leuchtet auf und bedeutet "Montag".

Drücken Sie die Taste "" 2 Mal, die LED-Anzeige auf der Vorderseite "00" blinkt, drücken Sie die Taste " 

zwei Mal, um die Stunden von 01 bis 00 einzustellen (01=1 Uhr, 02=2 Uhr, 00=24 Uhr usw.)  
MINUTE Drücken Sie die Taste "Set" 3 Mal, die LED-Anzeige hinter "00" blinkt " " zwei Tasten stellen die Stunden von 00-59 ein (01=1 Minute, 02=2 Minuten usw.)


MINUTE Drücken Sie die Taste "" 3 Mal, die LED-Anzeige hinter "00" blinkt, drücken Sie die beiden Tasten " 




, um die Stunden von 00 bis 59 einzustellen (01 = 1 Minute, 02 = 2 Minuten usw.) Wenn das Licht "ON" leuchtet, bedeutet dies, dass die Zeit geöffnet ist.  
Drücken Sie die Taste "" 4 Mal, die LED-Anzeige auf der Vorderseite "00" blinkt, drücken Sie die beiden Tasten " 

, um die Stunden von 01 bis 00 einzustellen (01=1 Uhr, 02=2 Uhr, 00=24 Uhr usw.)  
MINUTE Drücken Sie die Taste "" 5 Mal, die LED-Anzeige hinter "00" blinkt " 

zwei Tasten stellen die Stunden von 00-59 ein (01=1 Minute, 02=2 Minute usw.)  
Wenn das Licht "OFF" leuchtet, bedeutet dies, dass die Zeit abgelaufen ist.

Die oben genannten Einstellungen sind für den Montag Timer.



4. Drücken Sie die Taste "" noch einmal, "2" leuchtet auf, bedeutet "Dienstag". Bitte beachten Sie, dass der Betrieb mit offener Zeit STUNDE/MINUTE und geschlossener Zeit STUNDE/MINUTE sind alle gleich wie vor Montag.

5. Drücken Sie die Taste "" auf der Fernbedienung 7 Mal, um die Temperatur von Montag bis Sonntag einzustellen, und drücken Sie die beiden Tasten " 

, um die Temperatur auszuwählen, die Sie benötigen, den Temperaturbereich von 10°C bis 49°C.  
Sie können unterschiedliche Öffnungs- und Schließzeiten und Temperaturen für die ganze Woche einstellen.

#### 5. Funktion "Fenster öffnen"



1. Das Fenster wird nur geöffnet, wenn das Gerät in Betrieb ist. Diese Funktion ist nur über die Fernbedienung möglich.

2. Drücken Sie die Taste "", das Licht " " leuchtet. Das Gerät arbeitet als intelligentes Energiesparmodell. (Bei dieser Funktion prüft und speichert das Gerät sofort die Umgebungstemperatur. Es hört auf zu arbeiten, wenn das Gerät die Umgebungstemperatur innerhalb von 1 Minute um mehr als 3 °C senkt. Der Benutzer sollte das Gerät mit der Taste "ON/OFF" neu starten)

3. die Taste "" erneut drücken, das Licht " " erlischt. Die Funktion "Fenster öffnen" ist geschlossen.



## 6. Child-Lock-Funktion

1. Diese Funktion ist nur über die Fernbedienung möglich. Wenn das Gerät angeschlossen ist, kann diese Funktion bei allen Modellen verwendet werden.
2. Drücken Sie die Taste  "Lock" einmal, alle Lichter und die LED-Anzeige sind ausgeschaltet, nur "Power" leuchtet. In diesem Zustand können weder das Bedienfeld noch die Fernbedienung das Gerät für irgendeine Funktion bedienen.
3. Drücken Sie erneut die Taste , alle Lichter leuchten auf und sowohl das Bedienfeld als auch die Fernbedienung können verwendet werden.

### SICHERHEITSEINRICHTUNG

Ihr Heizgerät verfügt über eine Sicherheitsabschaltung zur Vermeidung von Überhitzung. Überhitzung kann auftreten, wenn die Einlässe oder Auslässe blockiert sind, ein Fremdkörper den Rotor am Drehen hindert, oder das Gerät umkippt. Falls dies geschieht trennt die Sicherheitsabschaltung das Heizelement vom Strom und möglicherweise müssen Sie das Gerät manuell zurücksetzen.

Wenn die Heizung nicht in Betrieb ist oder die Sicherheitseinrichtung die Heizung wieder ausschaltet, bringen Sie die Heizung zum nächstgelegenen Kundendienst zur Prüfung oder Reparatur zurück.

## REINIGUNG UND WARTUNG

**WARNUNG:** Das Gerät immer ausschalten und das Stromkabel vor der Reinigung entfernen.

**REINIGUNG: WICHTIG!** Niemals das Gerät in Wasser eintauchen. Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen.

**ACHTUNG:** Verwenden Sie kein Benzin, Benzin, Verdüner, harte Reinigungsmittel usw., da sie die Heizung beschädigen. Verwenden Sie niemals Alkohol oder Lösungsmittel.

**LAGERUNG:** Bewahren Sie die Heizung mit diesen Anweisungen im Originalkarton an einem kühlen, trockenen Ort auf.

**WARNUNG:** Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu vermeiden, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie ihn nicht benutzen. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von der Manufaktur oder ihrem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

**WARNUNG:** Der Hauptschalter und der Ein- / Ausschalter dürfen nicht als einziges Mittel zum Abschalten der Stromversorgung verwendet werden. Ziehen Sie immer das Netzkabel aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät warten oder verschieben.

## GARANTIE

Die Gewährleistung endet nach 36 Monate bei Beginn von Rechnungsdatum. Die Gewährleistung beinhaltet jegliches defekt der Rohstoffe oder Herstellungsfehler bei der Produktion des Gerätes unter Voraussetzung der Benutzung des Gerätes nach den Gebrauchs- und Bedienungsanweisungen sowie Pflegeangaben des Hersteller/ Händler und der Installation nach den hiesigen Anleitungen. In keinem Falle werden Defekte aufgrund von Unfall, Nachlässigkeit oder Ungeschicklichkeit beim Gebrauch des Gerätes gewährleistet. Die Gewährleistung erstreckt sich auf die Reparatur in unseren Werkstätten bzw. zugelassenen Werkstätten sowie das Ersetzen der defekten Teilen und deren Einbaukosten. Jegliche Personen- oder Sachschadenentschädigungen aufgrund von Unfällen, schlechter Bedienung oder Funktionsstörungen sind ausgeschlossen. Die Gewährleistung unterbricht sich wenn das Gerät durch nicht autorisiertes Personal sowie der Einbau nicht originaler Teile durchgeführt wird. Damit die Gewährleistung erkannt werden kann, muss die Rechnung des Kaufes vorgelegt werden.

## ENTSORGUNG GEBRAUCHTEN HAUSHALTSGERÄTEN



Die EU-Richtlinie 2012/19/EC (WEEE) in Sachen Elektronischer Abfallgeräte, fordert das gebrauchte Haushaltsgeräte nicht in der herkömmlichen Abfallentwicklung entsorgt werden. Mit dem Ziel der Optimierung der Wiedergewinnung und des Recycling der eingesetzten Materialien sowie die Reduzierung der negativen Wirkungen auf die Menschliche Gesundheit und Umwelt müssen gebrauchte Geräte separat gehandhabt werden.

## ERFORDERLICHE ANGABEN ZU ELEKTRISCHEN EINZELRAUMHEIZGERÄTEN

Modellkennung(en):		HOTI M55			
Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
Wärmeleistung				Nur bei elektrischen Speicher-Einzelraumheizgeräten: Art der Regelung der Wärmezufuhr (bitte eine Möglichkeit auswählen)	
Nennwärmeleistung	P <sub>nom</sub>	2.0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit integriertem Thermostat	N/A
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	P <sub>min</sub>	1.0	kW	manuelle Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N/A
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	P <sub>max,c</sub>	1.914	kW	elektronische Regelung der Wärmezufuhr mit Rückmeldung der Raum- und/oder Außentemperatur	N/A
<b>Hilfsstromverbrauch</b>				Wärmeabgabe mit Gebläseunterstützung	
Bei Nennwärmeleistung	e <sub>lmax</sub>	0.000	kW	<b>Art der Wärmeleistung/Raumtemperaturkontrolle (bitte eine Möglichkeit auswählen)</b>	
Bei Mindestwärmeleistung	e <sub>lmin</sub>	0.000	kW	einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	[nein]
Im Bereitschaftszustand	e <sub>lSB</sub>	0.000	kW	zwei oder mehr manuell einstellbare Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	[nein]
				Raumtemperaturkontrolle mit mechanischem Thermostat	[nein]
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle	[nein]
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung	[nein]
				elektronische Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung	[ja]
				<b>Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)</b>	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung	[nein]
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster	[ja]
				mit Fernbedienungsoption	[nein]
				mit adaptiver Regelung des Heizbeginns	[nein]
				mit Betriebszeitbegrenzung	[nein]
				mit Schwarzkugelsensor	[nein]
Kontaktangaben		<b>CLIMACITY S.L.</b> C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA) tel. +34 91 392 05 09			







- El contenido de este manual y las especificaciones de este producto están sujetos a cambios sin previo aviso. La última versión de este manual está disponible en la página web [www.purline.es](http://www.purline.es)
- The contents of this operation manual and the specifications of this product are subject to change without notice. An updated manual is available on [www.purline.es](http://www.purline.es)
- Le contenu de ce manuel et les caractéristiques de ce produit sont sujets à modifications sans préavis. Vous pouvez télécharger la version actuelle du manuel: [www.purline.es](http://www.purline.es)
- O conteúdo deste manual e as especificações deste produto estão sujeitos a alterações sem aviso prévio. Você pode descarregar a versão atual do Manual: [www.purline.es](http://www.purline.es)
- Il contenuto di questo manuale e le specifiche di questo prodotto sono soggetti a modifiche senza preavviso. L'ultima versione del manuale di istruzioni può essere scaricata dal sito [www.purline.es](http://www.purline.es)
- Der Inhalt dieses Handbuchs und die technischen Daten dieses Produktes können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Aktuellste Bedienungsanleitung online abrufbar: [www.purline.es](http://www.purline.es)



**CLIMACITY S.L.**  
C. Torrox, 2 - 5 · 28041 Madrid (ESPAÑA)  
tel. 91 392 05 09 · [www.purline.es](http://www.purline.es)